

Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Hoofredacteur: J. C. Maas

Uitgever-drukker: N.V. Paulus Drukkerij, Willemstad

Kantoor: Conscientiesteg 27 — 29

Telefoon alle afdelingen: 24360 (drie lijnen)

Nederlands episcopaat voor Humanae vitae: Aan encycliek kan het eigen geweten niet voorbij gaan

UTRECHT — In een brief aan hun priesters, welke de Nederlandse bisschoppen tijdens hun spoedberaad op woensdagavond over de encycliek Humanae vitae, waarin paus Paulus VI zijn visie geeft op het probleem van de geboortebepaling, gezamenlijk hebben opgesteld, wordt o.m. gezegd, dat een katholiek eerbied verschuldigd is aan het gezag en het woord van de paus, en dat „wij katholieken leven in de pauselijke onfeilbaarheid”. „Al is deze encycliek geen eerbied, dogmatische uitspraak, toch is zij een pleidooi voor de waardigheid van het leven en een oproep tot verantwoordelijkheid in de menselijkheid en huwelijk, die voor onze samenleving van zeer groot belang is”.

De volledige tekst van de brief is te vinden in de aflevering van de encycliek Humanae vitae. In dit kritieke uur beseffen wij, dat vele katholieken in onrust zijn. Het is niet te verwachten, dat de pauselijke encycliek met name de ver-

Overtreding en straf

VERKEERSOVERTREDING is er in werkelijkheid heel anders uit dan op papier. Het is niet mogelijk om het procesverbaal te laten zien, dat de schuld van verkeersovertreding is. Dit is een uitspraak van een rechter. Het is niet mogelijk, dat de verkeersovertreding, die zich wel degelijk voordoet, niet wordt geconstateerd. Het is niet mogelijk, dat de verkeersovertreding, die zich wel degelijk voordoet, niet wordt geconstateerd. Het is niet mogelijk, dat de verkeersovertreding, die zich wel degelijk voordoet, niet wordt geconstateerd.

Hoe vaak hoort men, wanneer iemand van zijn wagen afstapt, dat hij niet uitdrukkingen als „Mijn auto is niet goed”, „Ik schrok me een beetje”, „Ik dacht dat mijn laatste minuut nog door de berm redden”. Gevoelens zijn niet te overtuigen, dat zij meestal overdreven zijn. Het is niet mogelijk, dat de verkeersovertreding, die zich wel degelijk voordoet, niet wordt geconstateerd.

De chef van de Curaçaose verkeersafdeling wees er onlangs in een toespraak op dat de politie haar steun moet geven aan de verkeersveiligheid. Het is niet mogelijk, dat de verkeersovertreding, die zich wel degelijk voordoet, niet wordt geconstateerd.

De chef van de Curaçaose verkeersafdeling wees er onlangs in een toespraak op dat de politie haar steun moet geven aan de verkeersveiligheid. Het is niet mogelijk, dat de verkeersovertreding, die zich wel degelijk voordoet, niet wordt geconstateerd.

De chef van de Curaçaose verkeersafdeling wees er onlangs in een toespraak op dat de politie haar steun moet geven aan de verkeersveiligheid. Het is niet mogelijk, dat de verkeersovertreding, die zich wel degelijk voordoet, niet wordt geconstateerd.

De chef van de Curaçaose verkeersafdeling wees er onlangs in een toespraak op dat de politie haar steun moet geven aan de verkeersveiligheid. Het is niet mogelijk, dat de verkeersovertreding, die zich wel degelijk voordoet, niet wordt geconstateerd.

De chef van de Curaçaose verkeersafdeling wees er onlangs in een toespraak op dat de politie haar steun moet geven aan de verkeersveiligheid. Het is niet mogelijk, dat de verkeersovertreding, die zich wel degelijk voordoet, niet wordt geconstateerd.

De chef van de Curaçaose verkeersafdeling wees er onlangs in een toespraak op dat de politie haar steun moet geven aan de verkeersveiligheid. Het is niet mogelijk, dat de verkeersovertreding, die zich wel degelijk voordoet, niet wordt geconstateerd.

De chef van de Curaçaose verkeersafdeling wees er onlangs in een toespraak op dat de politie haar steun moet geven aan de verkeersveiligheid. Het is niet mogelijk, dat de verkeersovertreding, die zich wel degelijk voordoet, niet wordt geconstateerd.

De chef van de Curaçaose verkeersafdeling wees er onlangs in een toespraak op dat de politie haar steun moet geven aan de verkeersveiligheid. Het is niet mogelijk, dat de verkeersovertreding, die zich wel degelijk voordoet, niet wordt geconstateerd.



Een zeventigtal leden van de Amerikaanse reisvereniging Club Internationale, die tot vanochtend voor een week in het Curaçaose Flamboyant Beach hotel verbleven, sloten gisteravond hun bezoek af met een originele rijsttafel. Onder de gasten bevond zich Miss Curaçao, Miss Universe II, Annemarie Braafheid.

re, dogmatische uitspraak, toch is zij een waar pleidooi voor de waardigheid van het leven en een oproep tot verantwoordelijkheid in de menselijkheid en huwelijk, die voor onze samenleving van zeer groot belang is.

Moge het gesprek rond deze encycliek meewerken tot een zuiverder waarden en functioneren van het gezag in de Kerk.

Laten wij voor onze H. Vader en voor elkaar bidden in deze dagen.

UW BISCHOPPEN.

Utrecht, 31 juli 1968.

Elf doden bij dorpsruzie

MEXICO-STAD — Een dorpsruzie in Mexico heeft donderdag elf doden en vijf gewonden geëist. De twist ging over de vraag, welk dorp zich de geboorteplaats van de Mexicaanse vrijheidsheld Nicolas Bravo. Toen de inwoners van Llano een monument voor hun held enthulden sloegen hun rivalen uit Chichihualco erop los.

Doodsoorzaak Hitler en Braun: cyaankali

NEW YORK. — In een boek getiteld De dood van Adolf Hitler, dat in de Sovjet-Unie is verschenen, wordt onthuld dat Hitler destijds zelfmoord gepleegd heeft door het innemen van cyaankali en zich niet, zoals tot dusver werd aangenomen, heeft doodgeschoten. Het boek is geschreven door Lev Aleksandrovitsj Bezymenski, die officier van de Sovjet Russische inlichtingendienst is geweest.

Hitler en zijn maitresse Eva Braun pleegden op 30 april 1945 in een bunker in Berlijn zelfmoord. De stoffelijke resten werden daarna verbrand. Men kon ze echter aan de hand van de gebitten definitief identificeren. Deskundigen vonden stukgetrokken glazen capsules in de monden. De geur van bittere amandelen en chemisch onderzoek van de ingewanden toonden cyaankali aan.

Een reconstructie van de gebeurtenissen gaf het volgende beeld: Hitler en Eva Braun trokken zich in de vroege uren van 30 april in de bunker terug. Hitler gaf zijn huisknecht Heinz Linge opdracht over tien minuten terug te komen. Toen dat gebeurde bleek de dubbele zelfmoord te zijn gepleegd.

De schrijver van het boek, dat door Harcourt, Brace and World wordt uitgegeven, zegt te menen dat Stalin de bewijzen hiervoor aanvankelijk geheim heeft gehouden voor het geval iemand zou beweren dat hij Hitler was.



tooni protesterende leden van de Oranjestadse Hulp aan Ouders, die dezer dagen met borden hun ongenoegen kenbaar maakten voor de St. Patrick kathedraal.

SIRHAN VERKLAART ZICH ONSCHULDIG

Pleiter beraadt zich over te volgen tactiek

LOS ANGELES — Sirhan Bishara Sirhan heeft gisteren voor de rechter in Los Angeles verklaard niet schuldig te zijn aan de moord op Robert Kennedy of aan de verwonding van vijf andere personen bij de aanslag op de senator. Rechter Richard Shauer heeft de opening van het proces tegen Sirhan op 1 november bepaald.

Het verschijnen van Sirhan voor de rechter vond plaats op de 13de verdieping van het gerechtshuis in Los Angeles, die voor de gelegenheid extra beveiligd was. Sirhans moeder en broers waren in de zaal aanwezig. Alle belangstellenden, journalisten inclusief, werden gefouilleerd alvorens tot de zaal toegelaten te worden.

Rechter Shauer weigerde in te gaan op het verzoek van de officier van justitie, Evelle Younger, de publiektoegang tot de zaal te beperken. Volgens Younger vormde deze beperking een belemmering voor zijn bureau in het onderzoek naar een mogelijk complot en de mogelijkheid dat een vreemde mogendheid bij de moordaanslag op Kennedy betrokken was geweest. Het is niet bekend wat het beleid van de verdediging zal zijn, maar volgens de Los Angeles Times, die deze week had voorspeld dat Sirhan niet schuldig zou pleiten, heeft de advocaat van de verdachte, Parsons, ervan afgezien zijn cliënt als gesteund te stellen en daardoor onschuldig voor te stellen, daar hij dan zou moeten bewijzen dat Sirhan op het moment van de aanslag geen onderscheid tussen goed en kwaad kon maken.

Het blad gelooft dat Parsons verminderde toerekeningsvatbaarheid zal bepleiten, waardoor Sirhan mogelijk in plaats van aan moord met voorbedachten rade aan gewoon moord of doodslag schuldig zal worden bevonden.

Op 4 oktober zal een rechtszitting worden gehouden voor de aanwijzing van de plaats en de rechter voor het proces.

Britten geschokt door encycliek

LONDEN. — Volgens een in Engeland verrichte opiniepeiling gebruikt dertig procent van de volwassen katholieken die nu door de paus zijn verboden. Een op de vijftien twintig ondervraagden zijn geschikt te zijn door het pauselijke verbod en uitbreiding van de kerk te overwegen. Eenenvijftig procent meende dat het verbod de Kerk als geheel heeft verzwakt.

Aardbeving in Mexico

MEXICO. — Een aardbeving van gemiddelde sterkte heeft vrijdag in Mexico stad zeker zeven doden geëist. Er zijn enkele huizen ingestort. Het epicentrum van de beving lag 400 km van de stad verwijderd.

Later is bekendgemaakt, dat in de Mexicaanse hoofdstad nog 63 personen gewond werden. Acht gebouwen zijn vernield of beschadigd.

ARGUEDAS TERUG NAAR BOLIVIA

LONDEN. — De Boliviaanse oud-minister van binnenlandse zaken, Arguedas, die Cuba het dagboek van Guevara in handen speelde, is vrijdagavond uit Londen naar Bolivia vertrokken. Dit heeft het Britse ministerie van binnenlandse zaken bekendgemaakt.

Arguedas heeft besloten zich aan het gerecht in zijn land over te leveren. Een week geleden was hij uit Chili, waarheen hij in eerste instantie was gevlucht, in Londen aangekomen.

In La Paz is bekendgemaakt dat de Boliviaanse regering heeft besloten zestien politiek gevangenen te verbannen naar Paraguay. In de stad Sucre hebben zich ongerustheden voorgedaan. Het kantoor van de Amerikaanse voorlichtingsdienst daar is volledig vernield, en een Lu-reau van de recherche in brand gestoken. Een kazerne, een politiebureau en het stadhuis zijn met stenen bekogeld.

Conferentie van Duitse bisschoppen

FRANKFORT/MAIN. Deze maand nog zullen de rk bisschoppen in West-Duitsland in buitengewone conferentie bijeenkomen om over de jongste pauselijke zendbrief Humanae vitae te beraadslagen. Dit is meegedeeld door de commissie voor geloof en zeden en de pastorale commissie van de Duitse bisschopsconferentie, die in Frankfurt hebben vergaderd.

Een groep vooraanstaande West-duitse katholieke leken, onder wie medische deskundigen heeft aange-drongen op herziening van de encycliek. Deze is volgens hen gebaseerd op een natuurbeeld dat niet overeenstemt met de moderne wetenschappelijke kennis. „De resulterende conclusies en instructies zijn daarom voor de echnparen, gezinnen, volken, de mensheid, niet aanvaardbaar, aldus een in Freiburg uitgegeven verklaring.

● Oostenrijk, Griekenland en Zweden hebben secretaris-generaal Thant meegedeeld, dat zij de nodige maatregelen nemen of reeds genomen hebben om de oproep van de Veiligheidsraad tot een verbod op alle handel met Rhodesie uit te voeren.

Gedeputeerde Leest na bezoek aan VS

Plannen voor bouw van hotel met 650 kamers

Beroep op handel voor deelneming aan Holland night

ORANJESTAD. — De eergisteren uit de Verenigde Staten teruggekeerde gedeputeerde voor toerisme, T. Leest, heeft in tegenwoordigheid van het waarnemend hoofd van het toeristenbureau, de heer Rocky Ponson, gistermiddag een ander over zijn reis verteld. Belangrijk was de mededeling, dat een groep uit Miami geïnteresseerd is op Aruba een hotel te bouwen met 650 kamers. Voorts deelde hij mee dat Chandris definitief Aruba tot thuishaven heeft gekozen. In verband met de Holland Night die tijdens de ASTA-conventie te San Juan wordt gehouden, werd een beroep op de Arubaanse handel gedaan om Aruba's deelname hieraan te steunen.

Gedeputeerde Leest begon met de mededeling dat er tijdens zijn reis waardevolle contacten werden gelegd. In Miami had hij een ontmoeting met de heren C.B. Simmons, de heer Marti bankier en eigenaar van een verzekeringsmaatschappij, van de aannemer George Laris, die ook eigenaar is van het Stardusthotel in Miami. Deze heren hebben reeds enige malen samen projecten waren handen genomen. Vorige week werd zij op Aruba. Doordat gedeputeerde Leest ziek werd kon hij hen niet op Aruba ontmoeten. Zij spraken toen met gedeputeerde Max Croes.

Eigen financiering

Zij worden volgende week weer op Aruba verwacht en hebben plannen voor een hotel van 650 kamers aan de Palmbeach, dat geheel door hen zelf gefinancierd zal worden. De architect is reeds doende met een ontwerp. Voorts zijn de heren geïnteresseerd in de exploitatie van de golf-courses over te nemen als deze aangelegd is. Plannen zouden bestaan op Aruba een vennootschap op te richten. De gedeputeerde sprak zijn vertrouwen uit in deze plannen. Ook werd gesproken met de heer

Politiechef in Spanje vermoord

MADRID. — De 58-jarige chef van de recherche in de Noordspaanse stad Irun, Meliton Manzanas, is in zijn woning door een onbekende doodgeschoten. Men vermoedt dat een lid van de illegale Baskische separatistenbeweging ETA de aanslag heeft gepleegd.

Leger in Brazzaville neemt macht in handen

KINSJASA. — Het leger heeft in Kongo-Brazzaville de macht aan zich getrokken, zo is via radio-Brazzaville meegedeeld. In een communiqué wordt gezegd dat aan luitenant Augustin Poinet, minister van defensie onder president Massamba-Debat is gevraagd de functie van president op zich te nemen. Kapitein Marien Ngouabi, die de oppositie tegen president Massamba-Debat zou hebben geleid, is benoemd tot opperbevelhebber van het leger.

President Alphonse Massamba-Debat — zo was eerder gemeld — had gisteren alle politieke gevangenen gratis verleid in een poging de gemoeden tot bedaren te brengen. De strijdkrachten kregen opdracht alle wegen en andere strategische

posities te bezetten. Ook het presidentiële paleis werd zwaar bewaakt. —Nod enem —, N Unif-Oao ETAAE al bijna twee jaar een machtsstrijd met de linkervleugel van de enige politieke partij, de nationale revolutionaire beweging. De president steunen op het leger, zijn linkse tegenstanders op de nationale jeugdbond en de burgerwacht, een paramilitaire instelling die 2.000 leden telt en Cubaanse instructeurs heeft. Woensdag hebben zich wanorde-lijkheden in Brazzaville voorgedaan. De volgende dag ontbond de president de kamer en het bestuur van de partij en vormde een nationaal revolutionair comité. Voor december stonden er presidentsverkiezingen op het programma.

Oorlogsspel

MOSKOU — Duizenden jonge pioniers nemen op het ogenblik in de hele Sovjet-Unie deel aan een oorlogsspel, dat „bliksem" gedoopt is, meldt de Pravda. De jonge krijgers steken rivieren over, bestormen vijandelijke versterkingen, vallen aan met de bajonet, slaan luchtvaartuigen terug en maken op het slagveld gebruik van gasmaskers, aldus het communistische partij-organ.

Het blad van de communistische jeugd, de Komsomolskaya Pravda, die twee reportages aan dat soldatenspel in Marva en Wladiwostok wijdt, zegt dat de krijgers pantserwagens, mortieren, landingsvaartuigen en een eigen generale staf hebben en dat ze hun eigen eten koken. Verder meldt de krant dat de schoolkinderen zelf hun wapens schoonmaken en dat zij over diverse soorten munitie beschikken.

Met grote vreugde en dankbaarheid jegens God, geven wij kennis van de geboorte van ons dochtertje en zusje

Mallory Dorinda

Harry en Dorinda-Woiski-Croes en Charisma
Aruba 31 juli 1968
Tijdelijk: San Pedro Hospitaal, Ohmstraat 12.



to

Hong Kong

airconditioned

A. Lacléblvd. 19
tel. 2966

FOR SALE

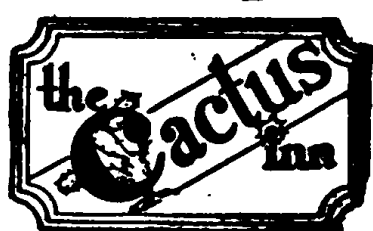
Private property plot

with 3 bedroom, 2 bath, HOME in heart of Oranjestad. Bounded by parks, boulevard, front sea view, 3 blocks from business district. Household furnishings also available. For information call 1329.

CASA ELECTRONICA

Bernhardstraat 90 - San Nicolas tel. 5371

WIKKELT ALLE SOORTEN MOTOREN OF TRANSFORMATOREN. Wij hebben alle maten geïmporteerd draad in voorraad Mark POPE. WIJ WIKKELEN ALLE MOTOREN TEGEN CONCURERENDE PRIJZEN.



Salon Madrid:

open 11.00 - 14.00
19.00 - 23.00

SPECIALE LUNCHSCHOTEL

voor maandag:
Verse groenten soep

Koud varkensvlees
Remoulade saus
Zuurkool op Estlandse wijze
Aardappelen salade

Vers fruit
f 5,50

Cadushi Cave Nachtclub
23.00 en 01.00 Show

Arabishe Sluierdancers
Prinses Johanna Aloha

Hospitaal "San Pedro di Verona"

Oranjestad

ZOEKT

een vrouwelijke administratieve kracht

Mulo- en typediploma vereist.

SCHRIFTELIJKE SOLLICITATIES te richten aan de directie van het Hospitaal "San Pedro di Verona" Oranjestad, Aruba.



Eilandgebied Aruba

De Gezaghebber van het eilandgebied Aruba,
Plaatselijk Hoofd van Politie;

GELET OP:

Artikel 9 van de Vuurwapenverordening 1930 (P.B. 1967 no. 169);

MAAKT BEKEND:

dat tot 1 september 1968 aan een ieder, die zonder daartoe gemachtigd te zijn een of meer vuurwapenen voorhanden heeft, gelegenheid wordt gegeven deze in te leveren op een van de plaatselijke Politie bureaux, t.w. te Oranjestad, San Nicolaas of Santa Cruz.

Tegen degenen die aan deze aanmaning voldoen zal geen proces-verbaal worden opgemaakt. Na genoemde datum zal met de meeste gestrengheid worden opgetreden tegen een ieder die zonder daartoe gemachtigd te zijn, een of meer vuurwapenen voorhanden heeft.

De Gezaghebber,
Het Plaatselijk Hoofd van
Politie voornoemd,
O. S. Henriquez.

Plaats eens een zoekertje



EILANDGEBIED ARUBA

Het Hoofd van de Gezondheidsdienst maakt bekend dat VANAF 5 t/m 9 AUGUSTUS 1968 gelegenheid bestaat tot gratis inenting van schoolkinderen tegen pokken. Kinderen die nog niet zijn ingeënt, kunnen op de navolgende plaats terecht:

Gezondheidsdienst Oranjestad: van 2 tot 3 uur
Polikliniek Sint Nicolaas van 2 tot 3 uur, behalve dinsdag
Polikliniek Noord van 2.30 tot 3.30 uur
Polikliniek Sta. Cruz van 3 tot 4 uur
Polikliniek Savaneta van 3 tot 4 uur

Men wordt verzocht een trouwboekje of geboortebewijs mee te brengen. Kinderen zonder een geldig pokkenbriefje mogen niet op de scholen worden toegelaten.



RESTAURANT "DE OLDE MOLEN"

Aruba - Telefoon 2080

biedt u an

- SPECIALE LUNCHES á f 5,50 per persoon.
- DINNEMENUS á f 8,— per persoon (keuze uit 3)
- Dinsdag en vrijdag speciale HOLLANDSE MENUS
- A LA CARTE MENU
- Geopend van 11 tot 14 en van 17.30 tot middernacht.
- Iedere maandag gesloten.

"OFF SEASON" PRIJZEN

IA EVERYTHING FOR WELDING

WELDER OF WELDER

Also for: Dry Chemical, Carbon Dioxide, foam and Soda acid FIRE EXTINGUISHERS in all sizes. Repair refilling and hydrostatic testing service.

Antilles Industrial Gases N.V.

Balashi, tel. 2624 en 2173, telegramadres: WENKA-ARUBA

WHY FRY?



KEEP COOL... let S VAN SWAAY

install a Carrier airconditioning.

Sales & service are fully guaranteed.

AS LOW AS f 350,— UP!

Phone 1878 or 3141.

IMMEDIATE INSTALLATION

Het beste nieuws hoort U iedere dag via VOZ DI ARUBA

NEGEN NIEUWS UITZENDINGEN

7.15 Internationaal; 12.10 Nederlands; 12.30 lokaal; 12.45 Internationaal en politieberichten; 13.05 Internationaal; 16.15 lokaal; 18.15 Internationaal; 19.00 lokaal; 19.15 sportnieuws.

Stemt af op VOZ DI ARUBA PJA-10

HET EERSTE MET HET LAATSTE NIEUWS

Complete and modern facial treatments, scalp treatments, pedicure and manicure, body massage and sau-na bath. Fully equipped self training system, reducing of parapack bath containing minerals.

Exercises Sau-na and body massage available for ladies and gentleman also in the evening.

For more information: phone 1716

FRENCH BEAUTY INSTITUTE

Caribbean Mercantile Bank

RALLYE WINNAAR.....

Tot op heden toont de lijst van overwinningen van

Ford CORTINA

25 nationale kampioenschappen en meer dan 500 eerste prijzen. Altijd de eerste!! Maar wat interesseert dat U als U een wagen gebruikt voor zaken of plezier? Wat interesseert dat U??? Wel, U zou geen honderd meter ver komen zonder die race ervaring van de Cortina. DAAROM: kies altijd een Ford rallye winnaar. Vraagt een gratis proefrit bij de FORD DEALER

CARIB MOTORS

Nassaustraat 168
tel. 1967 en 1968

Columbusstraat 9
tel. 1840 en 1754

ZEG HET MET BLOEMEN VAN IKEBANA FLOWER SHOP

Kas Paloma 71, telefoon 2461 en 3338 en WIN PRIJZEN.

Bij iedere aankoop van een BLOEMSTUK van f 10,— vanaf 10 APRIL tot en met 15 AUGUSTUS 1968 kunt U een van deze AANTREKKELIJKE PRIJZEN winnen.

1e prijs f 250,— 4e prijs f 50,—
2e prijs f 100,— 5e prijs f 25,—
3e prijs f 75,—

Uitslag wordt op 15 AUG. via TELEARUBA bekend gemaakt.

HAAST U HAAST U

Pas weer ontvangen een nieuwe zending DATSUNS

Datsun 1000 - 2 deurs Voor de kleine beurs
Datsun 1000 - 4 deurs De ideale tweede wagen
Datsun 1000 - stationcar De meest begeerde wagen
Datsun 1300 - 4 deurs Enig in haar soort
Datsun 1600 - 4 deurs De kleine auto met grote allure en de meest sensationele Datsun
Datsun 2000 - 4 deurs The talk of the town, elegant en perfecte lijn.

Komt deze en de andere modellen bezichtigen bij:
Uw Datsun dealer ANTILLIAN MOTORS ARUBA, N.V.
Boerhaavestraat 21, tel. 3633

HEEFT U ROEST PROBLEMEN?

Gebruik dan

**RUST-OLEUM
STOPS
RUST!**

Verkrijgbaar bij:

ANTILLIAN MERCANTILE Corporation N.V.

Oranjestad, tel. 1145 - 1804 — San Nicolas tel. 563

VERGELIJKT U ZELF MAAR

S. and W.

IS NIET TE EVENAREN

Ja, als de huisvrouwen gaan vergelijken dan komen S and W producten altijd als overwinnaar uit het S and W heeft altijd de juiste groenten en fruit om van maaltijd een fijnproeversfeest te maken.

S. and W.

is kwaliteit en daarom alleen verkrijgbaar in de KWALITEITSSUPERMARKET van

N. HABIBE JR.



Het Bestuurscollege van het Eilandgebied Aruba

maakt bekend dat op 20 september 1968 de middags 10 uur

Openbare aanbesteding

wordt gehouden op het hoofdkantoor van het Water- en Landbouwbedrijf te Balashi voor:

Uitbreiding 60 KV schakelstations te Balashi en Balashi cadra volgens bestek W.E.R. No. 3/1968.

Bestek en tekeningen zijn op voormeld kantoor verkrijgbaar tegen betaling van resp. f 10,— en f 10,— per stel.

Nota van inlichtingen zal op 6 september 1968 opgesteld worden en zal nadien ter inzage liggen op bovengenoemd kantoor.

PEUGEOT 404,

een klasse wagen, die een klasse lager in prijs is! Wel, U de fraaie lijn van de grote Peugeot ziet, wanneer zelf in rijdt, dan begrijpt U waarom zovelen denken dat klassewagengedrag onbetaalbaar duur is. Laat ons dit misverstand oplossen: de Peugeot 404 ligt onder de 5 duizend gulden. Vergelijk deze prijs nu met de andere wagenen die u overtuigd zijn dat Peugeot 404 alleen in kwaliteit en in prijs de andere merken overtreft.

Agent voor Aruba: AUTORAMA

Everywhere —
one Scotch
stands out!



Easier to apply new colors Super washable

NOW

Reduced prices

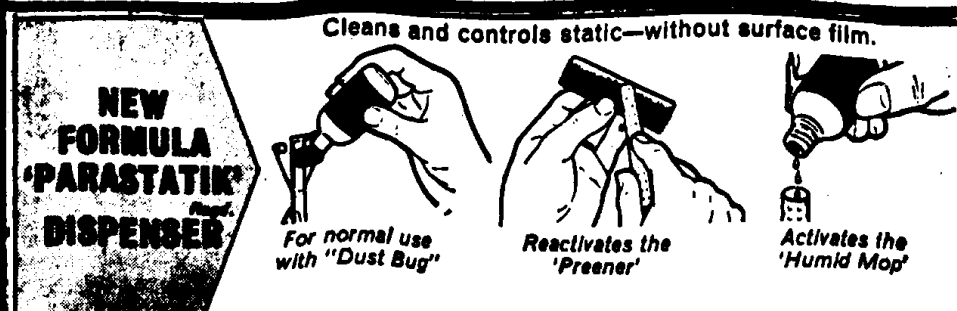
and

15% cash discount

ANTILLIAANSE

HANDEL MIJ. N.V.

Dakota, tel. 2828-2829



Cleanse and controls static—without surface film.

For normal use with "Dust Bug"

Reactivates the "Preener"

Activates the "Humid Mop"

Shanghai Store
San Nicolas - Aruba, tel. 3024

In vergelijking met 1967: Ruimere resultaten in eerste halfjaar 1968 bij Kon. Shell

DEN HAAG. — Het nettoresultaat van de maatschappijen der Koninklijke/Shell Groep over het eerste halfjaar van 1968, na aftrek van aanvullende afschrijvingen, bedroeg 166,7 miljoen, vergeleken met 120,4 miljoen over het eerste halfjaar van 1967, hetgeen een stijging van 38 procent betekent. Indien de invloed van de devaluatie van het pond sterling buiten beschouwing wordt gelaten, bedraagt de stijging 18,7 procent.

De verkochte hoeveelheden waren in het tweede kwartaal acht procent hoger dan in het overeenkomstige kwartaal van 1967. Deze stijging bleef echter bij de toeneming van zestien procent in het eerste kwartaal die, zoals reeds eerder werd bekend gemaakt, uitzonderlijk was. In vele landen vertoonden de prijzen van olieproducten een dalende tendens, hoewel zij nog steeds boven het zeer lage peil van de eerste helft van 1967 lagen. De bedrijfskosten per barrel konden opnieuw worden verlaagd in die sectoren van het bedrijf welke geen gevolgen hadden ondervonden van de abnormale bevoorradingsituatie.

In tegenstelling tot het eerste halfjaar zullen de groepsresultaten over de rest van het jaar vergeleken worden met de resultaten over een periode waarin de hogere kosten en prijzen als gevolg van de sluiting van het Suozkanaal reeds tot uitgang kwamen. Verwacht wordt echter dat grotere hoeveelheden olieproducten, aardgas en chemicaliën zullen worden verkocht en dat de bedrijfskosten verder kunnen worden verlaagd.

| A. | 2e kwartaal '68 | 2e kwartaal '67 | eerste halfjaar '68 | eerste halfjaar '67 | verschil % |
|------|-----------------|-----------------|---------------------|---------------------|------------|
| A1 | 1.326,3 | 1.056,8 | 2.652,4 | 2.066,2 | +10,0 |
| A1.1 | 422,3 | 350,4 | 803,3 | 659,8 | +19,4 |
| A1.2 | 904,0 | 706,4 | 1.849,1 | 1.406,4 | +12,7 |
| A1.3 | 19,4 | 15,5 | 37,3 | 28,8 | +10,9 |
| A1.4 | 3,5 | 8,8 | 11,8 | 22,1 | -54,1 |
| A1.5 | 9,4 | 6,4 | 17,6 | 12,6 | +19,8 |
| | 936,3 | 737,1 | 1.915,8 | 1.469,9 | +11,7 |
| A2 | 280,5 | 198,0 | 547,7 | 400,8 | +13,4 |
| A2.1 | 360,4 | 321,8 | 764,5 | 627,3 | +13,4 |
| A2.2 | 640,9 | 519,8 | 1.312,2 | 1.028,1 | +12,7 |
| A2.3 | 32,9 | 28,0 | 66,6 | 54,9 | +12,7 |
| A2.4 | 67,7 | 58,8 | 134,3 | 119,4 | +12,7 |
| A2.5 | 7,5 | 5,9 | 15,2 | 11,5 | +12,7 |
| A2.6 | 84,3 | 55,4 | 176,5 | 115,1 | +12,7 |
| A2.7 | 14,9 | 10,4 | 29,3 | 20,5 | +12,7 |
| | 848,2 | 678,3 | 1.734,1 | 1.349,5 | +11,1 |
| A3 | 88,1 | 58,8 | 181,7 | 120,4 | +18,7 |
| A3.1 | 7,0 | — | 15,0 | — | — |
| A4 | 81,1 | 58,8 | 166,7 | 120,4 | +18,7 |

X) begrepen onder de post afschrijvingen; de dollarbedragen zijn voor statistische doeleinden omgerekend uit de desbetreffende sterlingbedragen tegen de koers van:

pond 1 = dollars 2,80 voor het eerste halfjaar 1967 en pond 1 = dollars 2,40 voor het eerste halfjaar 1968.

A.: resultaten; A1: inkomsten; A1.1: opbrengst van verkopen; A1.2: af: omzetbelastingen, accijnzen en dergelijke heffingen; A1.3: andere bedrijfsinkomsten; A1.4: aandeel in het resultaat van gezamenlijke ondernemingen op productiegeregeld en andere verbonden maatschappijen; A1.5: interest en andere inkomsten; A2: kosten; A2.1: aankopen van olie en chemische producten, inclusief die op grond van bepaalde leveringscontracten en aankopen van verbonden maatschappijen; A2.2: bedrijfs-, verkoop- en algemene kosten; A2.3: research, en opsporing inclusief droge putten; A2.4: afschrijvingen; A2.5: interest over leningen op lange termijn; A2.6: belastingen naar de winst; A2.7: aandeel van derden in het resultaat van geconsolideerde maatschappijen; A3: nettoresultaat; A3.1: reservering voor aanvullende afschrijvingen; A4: nettoresultaat, na aftrek van aanvullende afschrijvingen.

| B. | tweede kwartaal '68 | tweede kwartaal '67 | eerste halfjaar '68 | eerste halfjaar '67 |
|----|---------------------|---------------------|---------------------|---------------------|
| B1 | 123,0 | 142,0 | 229,0 | 234,0 |
| B2 | — | — | 646,8 | 416,0 |
| B3 | — | — | 579,7 | 428,3 |

B.: financiële gegevens; B1: kapitaaluitgaven; B2: kasmiddelen en kortlopende beleggingen per 30 juni; B3: leningen op lange termijn per 30 juni.

| C. | tweede kwartaal '68 | tweede kwartaal '67 | verschil % | eerste halfjaar '68 | eerste halfjaar '67 | verschil % |
|----|---------------------|---------------------|------------|---------------------|---------------------|------------|
| C1 | 3.268 | 3.036 | + 7,6 | 3.263 | 3.089 | + 6,2 |
| C2 | 2.874 | 2.693 | + 6,7 | 2.870 | 2.740 | + 5,3 |
| C3 | 941 | 703 | +33,9 | 917 | 797 | +15,7 |
| C4 | 4.320 | 3.795 | +13,8 | 4.290 | 3.865 | +11,6 |
| C5 | 4.700 | 4.353 | + 8,0 | 4.973 | 4.450 | +12,4 |
| C6 | 93 | 80 | +15,8 | 96 | 82 | +18,0 |

N.B.: De bedrijfsgegevens omvatten de cijfers van geconsolideerde maatschappijen voor honderd procent, en het groepsaandeel in de cijfers van verbonden maatschappijen.

C.: bedrijfsgegevens; C1: bruto-ruwe-olieproductie duizend barrels per dag; C2: netto-ruwe-olieproductie duizend barrels per dag; C3: ruwe olie ontvangen op grond van bepaalde leveringscontracten duizend barrels per dag; C4: verkochte hoeveelheid ruwe olie duizend barrels per dag; C5: verkochte hoeveelheid ruwe olie en olieproducten duizend barrels per dag; C6: verkochte hoeveelheid aardgas 1.000.000 kubieke meter per dag.

X) Afhankelijk van het soortelijk gewicht der ruwe olie komt een barrel per dag overeen met vijftig tot 55 ton per jaar.

| | tweede kwartaal '68 | tweede kwartaal '67 | verschil % | eerste halfjaar '68 | eerste halfjaar '67 | verschil % |
|------|---------------------|---------------------|------------|---------------------|---------------------|------------|
| D1 | \$ 3,94 | \$ 3,33 | + 18,3 | \$ 8,10 | \$ 6,83 | + 18,7 |
| D1.1 | \$ 1,09 | \$ 0,92 | + 18,7 | \$ 2,24 | \$ 1,89 | + 18,5 |
| D1.2 | \$ 14,10 D. | \$ 10,21 D. | + 38,1 | \$ 26,86 D. | \$ 20,92 D. | + 28,4 |
| D2.1 | \$ 0,56 | \$ 0,48 | + 16,7 | \$ 1,16 | \$ 0,98 | + 18,4 |

D.: aandeel van moedermaatschappijen in het nettoresultaat van de groep; D1: Koninklijke; D1.1: tegenwaarde in U.S. dollars (op basis van 100,214.818 aandelen van twintig Nederlandse guldens uitstaande op 30 juni 1968); D2: Shell Transport (op basis van 552.417.207 aandelen van 5 S. O. D. uitstaande op 30 juni 1968); D2.1: New York share-equivalenten (één New York share = vier aandelen van 5 S. O. D.).

Communisten slaags in Guayaquil

GUAYAQUIL. — Te Guayaquil in Ecuador hebben vrijdag drie personen, onder wie twee kinderen, schotwonden opgelopen toen de politie een einde maakte aan een vechtpartij tussen Peking- en Moskou-communisten die elkaar op een vergadering te lijf waren gegaan.

Journalistenleiders in Frankrijk ontslagen

PARIS. — Twee journalisten die tijdens de langdurigestaking bij de nieuwsmiddelen van de Franse radio en televisie als woordvoerders van de stakers zijn opgetreden, behoren tot de 102 journalisten die ontslag krijgen. De betrokken commentatoren — Emmanuel de la Taille en François de Closets — kregen vrijdag de ontslagbrief in de bus.



ORANJESTAD. — Binnenkort verwacht de Toyota-dealer op Aruba, Garage Corda, de jongste telg van de Toyota familie, de Toyota Corolla Sprinter. De wagen ziet er sportief uit en is een zogenaamde „fastback“ met de bekende Toyota Corolla-motor. Een andere nokken en verdeler, een andere bougie en dubbele carburateurs maken de wagen tot een van de snelste coupes in zijn klasse. De wagen kan geleverd worden met vier versnellingen en met de Toyoglide automatische transmissie. Beide transmissies worden bediend door een zeer sportief pookje. Ook zijn de kuipstoeljes in de standaard uitvoering in deze wagen. De motor is 1100 cc. levert 60 pk bij 6000 toeren. De Sprinter doet er 16,0 seconden over om van nul km. tot op een snelheid van honderd km. per uur te komen. Zijn maximum snelheid is 145 km/uur. Volgens de DIN standarisatie kan de Sprinter 12,2 km. rijden op één liter benzine. Verder zijn er vele accessoires voor deze wagen te verkrijgen. Een radio echter behoort, zoals bij elke Toyota, tot de standaard-uitrusting. De heer Schnog, die een van de eerste dealers in het Caribisch gebied is, die deze nieuwe wagen zal ontvingen, verklaarde er goede verwachtingen van te hebben. Hij meent dat deze Toyota, het evenaars de andere, op Aruba ook wel zal doen.

In verband met promotie bij Hilton

Pardo treedt af als bestuurslid Horeca

SEMEREL: BLIJ EN BEDROEFD

WILLEMSTAD. — In verband met zijn promotie bij Hilton Curaçao tot room service-manager heeft de heer R. Pardo afscheid moeten nemen als vice-president van de vakbond Horeca. Bij die gelegenheid werd hij door secretaris O. Semerel en adviseur H. (Bebe) Rojer geprezen voor zijn harde werk. Van de andere kant toonde men zich verheugd dat één van de doeleinden van Horeca in de figuur van de heer Pardo verwezenlijkt wordt; het bekleeden van verantwoordelijke posten in het hotelbedrijf door Antillianen.

Horeca-voorzitter Koko kon wegens ziekte de huidige niet bijwonen. In zijn plaats sprak de heer Semerel, die er aan herinnerde, dat de heer Pardo vanaf het eerste begin van de vakbond, november 1964, deel heeft uitgemaakt van het bestuur; als secretaris in het voorlopige bestuur en in het eerste definitieve bestuur en later als vice-president.

Rechter hand

De heer Semerel noemde zijn collega „zijn rechter hand“ met wie hij hard had moeten strijden voor de vooruitgang van de hotelwerknemers met als resultaat, dat er nu zes cao's zijn afgesloten. Hij memoreerde het feit, dat in de begin tijd gewerkt moest worden met eigen geld, waarbij decheidende vicevoorzitter voor het grootste aandeel had gezorgd. „Wij hebben tot heden

toe nog geen betaalde bestuursleden en ook geen betaalde adviseurs“, merkte de heer Semerel op. „Alles wordt pro deo gedaan“.

Van de andere kant toonde de heer Semerel zich blij, dat de heer Pardo deze promotie ten deel was gevallen. Hij was er van overtuigd, dat deze nu in de toekomst als bestuurslid van Horeca, credit union voor hotelwerknemers, toch zou blijven werken aan het belang van deze werknemers. Daar kwam bij, dat de heer Pardo wel lid van de bond blijft, zo verklaarde hij.

Gemengde gevoelens

De heer Rojer sprak zich in dezelfde geest uit en zei met gemengde gevoelens afscheid te nemen van de heer Pardo. Hij prees hem als een bijzonder eerlijk mens, met wie men goed kon samenwerken. Hem zou ondanks alles toch weer het nodige werk wachten als hij in het bestuur van Horeca komt.

Als laatste voerde de heer Pardo zelf het woord, die zich dankbaar toonde voor de gebrachte hulde. De vakbondstijd was bijzonder leerzaam geweest, verklaarde hij. Mede door de Intorciscursussen. Hij dankte voor het ondervonden vertrouwen bij bestuur en leden en gaf als zijn mening, dat dit toch geen afscheid was.

Daarna werd het glas geheven. Bij de bescheiden plechtigheid waren vertegenwoordigers aanwezig van Horeca en de Christelijke bond van havenarbeiders en evenals Classe-vertegenwoordiger R. Tschumie.

Buurtcentra in acties en cijfers

WILLEMSTAD. — Het jaarverslag van de stichting Buurtcentra Curaçao omvat ook een vermelding van de activiteiten van de verschillende centra, in de meeste gevallen aangevuld met een overzicht van de financiële toestand. Van de centra Brevengat in Zuid-Bonam is slechts een financieel verslag aanwezig. Hierbij laten we daarvan een beknopt overzicht volgen.

BARBER: De activiteiten in 1967 waren wederom zeer bescheiden als gevolg van de gebrekkige behuizing; grote belangstelling voor judo-afdeling opgericht; de kookcursus kon niet doorgaan wegens het ontbreken van de noodzakelijke faciliteiten; verder organiseerde men dansmiddagen en de viering van Koninginnedag; geen financieel verslag.

BOCA SAN MICHEL: Door bepaalde omstandigheden heeft het werk zich niet bijzonder gunstig ontwikkeld, ondanks het feit, dat men 1967 aanving met een nieuw buurthuis; alleen de culturele commissie kwam tot vermeldenswaardige activiteiten met drie lezingen en twee uitvoeringen door Bulundanga; men organiseerde de viering van carnaval en Koninginnedag; op sportgebied nam men deel aan volley- en voetbaltoernooien te Zuid Bonam; in de augustusmaand organiseerde men verschillende sportprogramma's; geen financieel verslag.

overdekte speelplaats van de Sta Marthaschool organiseerde men wijkelijke programma's van film, tafeltennis, schermen en instuiven met mogelijkheden tot dammen, kaarten en domino; verder hield men regelmatig dansmiddagen; aan de discussie-avonden over gezinsplanning namen tweehonderd belangstellenden deel; een gemengd zangkoor en twee volleybalclubs werden opgericht; tijdens de vakanties maakte men uitstapjes met zestig kinderen; cursussen voor aspirant-radio-monteur en algemene ontwikkeling; men verzorgde de viering van Koninginnedag en het Sinterklaasfeest, waarvan driehonderd kinderen genoten.

De voornaamste bron van inkomsten was de bingo-drive met f 2.296,37, gevolgd door de feestmiddagen met f 1.855,59; totaal aan inkomsten: f 4.458,76; de feestmiddagen en de bingo-drive vergden een uitgave van f 1.788,19; andere uitgaven waren onder anderen gezinsplanning, reclassering en credit unions; een begin werd gemaakt met een speelschool; talrijke cursussen werden er gegeven; bijeenkomsten werden belegd met buurtleiders; sport werd zeer veel beoefend.

Meer dan 4400 gulden ontving men aan donaties en met andere acties verkreeg men ruim driehonderd gulden; de totale inkomsten bedroegen f 8.664,88; daar stond aan uitgaven ondermeer tegenover: aan- en ingedienten f 3.727,54; de uitgaven voor de cursussen bedroegen totaal f 5.355,60; de onkosten aan de sportactiviteiten bedroegen f 885,98; de huisvesting kostte aan werkster, electriciteit enz. f 780,73; op 31 december had men een batig saldo van f 780,73; op 31 december had men een batig saldo van f 798,92. De Amigoe berichtte reeds eerder uitvoering over dit buurt-

f 2.621,38; verbeteringen aan het gebouw: f 1.870,58; algemene kosten: f 1.040,12 en aan diversen: f 1.131,35; het batig saldo op 31 december was f 787,76; de Amigoe gaf reeds eerder uitgebreid verslag over activiteiten en financiën van dit buurtcentrum;

SANTA MARIA: het nieuwe kooklokaal werd geopend in april; aan cursussen had men onder anderen een vormingscursus voor meisjes en verder een radio-monteurs en een tv-cursus; in de sport-afdeling waren zeer actief de voetbal-, baseball- en volleybalclubs; er kwam een judo-cursus voor junioren; in november begon men met indooispele in competitieverband tijdens de viering van Sinterklaasfeest, waarvan driehonderd kinderen genoten.

De totale inkomsten bedroegen f 9.035,07 met ondermeer als opbrengst van de cursussen f 5.499,58; opbrengst loterij twaalfhonderd gulden en aan donaties 520 gulden; de limonadeverkoop bracht f 285,69 op; de cursussen kostten aan ingedienten f 3.727,54; de uitgaven voor de cursussen bedroegen totaal f 5.355,60; de onkosten aan de sportactiviteiten bedroegen f 885,98; de huisvesting kostte aan werkster, electriciteit enz. f 780,73; op 31 december had men een batig saldo van f 780,73; op 31 december had men een batig saldo van f 798,92. De Amigoe berichtte reeds eerder uitvoering over dit buurt-

STENRIJK: In vergelijking met het voorgaande jaar hebben de feestelijke en vermaaks-activiteiten meer plaats gemaakt voor ontwikkelingscursussen; er werd een vogeltoernooi georganiseerd en het carnavalsfeest werd uitbundig gevierd; er hadden opvoeringsplaats van de tooneelstukken Amor na Jan Kok en Un atardi cu Compas Nanzi; om de financiën op peil te houden organiseerde men feesten met beatbands; ook leidde men de viering van Koninginnedag; sportactiviteiten waren: volleybal, damesgymnastiek en judo; in oktober begon een leiders-training en in november de kookcursus; er werd een Veilig verkeersavond gehouden; de viering van Sinterklaas en Kerstmis waren weer een succes; er ontbreekt een financieel verslag;

SAN WILLIBRORDO: het gebrek aan leiders deed zich ernstig voelen; toch was het buurthuis twee keer per week 's avonds open voor instuifavonden; daarnaast op zondagen overdag; sporttoernooien hadden plaats met Barber, Soto, Santa Maria, Boca San Michel en met ploegen uit Willemstad; Carnaval werd gevierd met de kroon van Miss Carnaval en de verbranding van de prins; men organiseerde twee wandelmarsen evenals drie toneelvoorstellingen voor de jeugd; het vakantieplan was een succes met buitenspeelplaats, filmvoorstellingen, domino- en

Het blaffende ezeltje

TOEN Doelie nog een heel klein baby-ezeltje was, had hij al geen vader en moeder meer. Daarom had zijn baas, sjon Dodo, tegen Sara de hond gezegd, dat zij maar voor Doelie moest zorgen. Dat deed Sara graag, want Doelie was een heel lief ezeltje.

Sara de hond leerde Doelie alles, wat ezeltjes maar moeten weten. Dat hij flink moest eten om een grote ezelt te worden. Dat hij goed naar sjon Dodo moest luisteren. En dat hij niet zijn achterpoten omhoog mocht gooien, als sjon Dodo een bos takken op zijn rug legde. Maar er was één ding, wat Sara Doelie niet kon leren.

Balken als een echte ezelt. Honden kunnen nu eenmaal niet balken, alleen maar blaffen. Daarom leerde Sara Doelie het ezeltje maar blaffen. Doelie kon het als de beste hond. En omdat Sara hem nooit verteld had, dat ezeltjes balken, vond Doelie het heel gewoon, dat hij kon blaffen. Hij dacht, dat alle ezeltjes het deden.

Maar op een morgen kwam hij een ander ezeltje tegen. „Iaaa“, zei het ezeltje, „Goedemorgen, wie ben jij?“ „Waf, waf“, antwoordde Doelie, „Ik ben Doelie, het ezeltje van sjon Dodo. Waarom blaf jij zo raar?“ „Iaaa, iaaa“, bakte het andere ezeltje boos. „Ik blaf helemaal

niet raar. Ik balk zoals elke ezelt moet balken. Maar jij, jij lijkt wel een hond met je gekke blaf!“ Kwaad draaide hij zich om en liep weg.

„Zou het echt waar zijn, dat alle ezeltjes balken?“ dacht Doelie. „Het klinkt wel veel mooier dan blaffen“. Hij probeerde, of hij het ook kon, maar het lukte niet. „Dat ezeltje houdt me vast voor de gek“, zei Doelie, „Ik ben ook een ezelt en ik kan toch niet balken“. Maar helemaal zeker was hij er toch niet van en daarom ging hij op zoek naar andere ezeltjes.

DAAR zag hij er twee. „Hallo“, zei Doelie, „Kunnen jullie me vertellen wat ezeltjes doen? Blaffen ze of balken ze?“ De ezeltjes keken hem heel verbaasd aan.

„Hoe kan je zo iets doms vragen“, zeiden ze. „Alleen domme honden blaffen, maar ezeltjes balken. Niemand anders kan zo mooi balken als wij, ezeltjes. Iaaa, iaaa“. „Oh“, zei Doelie en liep gauw weg. Hij was bang dat de ezeltjes zouden merken, dat hij niet kon balken en alleen maar kon blaffen als een domme hond.

Doelie ging niet meer naar sjon Dodo en Sara terug. „Dan hadden ze me maar moeten leren balken als een echte ezelt“, dacht hij boos. „Ik ga me verstoppen in de mondi en kom pas terug, als ik net zo mooi iaaa kan zeggen

als de andere ezeltjes. Iedereen, die me hoort blaffen, lacht me natuurlijk uit“. Hij vergat helemaal, dat nog nooit iemand hem uitgelachen had.

EN daar stond Doelie even later. Ver weg in de mondi, verscholen tussen een paar grote cactus. Wel honderd keer deed hij zijn bek wagen-wijd open om te balken. Hij probeerde het eerst met zijn kop omhoog, toen met zijn kop omlaag. Hij zwaaide erbij met zijn staart, liet zijn oren wapperen, kneep zijn ogen dicht, maar het enige wat er uit zijn bek kwam, was waf waf, woef woef. En dat leek in de verste verte niet op balken. Doelie moest er gewoon van huilen.

Intussen had een parkietje al die tijd verbaasd toe zitten kijken. Het woonde in een van de cactus en was wakker geworden van Doelies geblaf. „Waarom blaf je toch zo?“ vroeg het, toen Doelie eindelijk ophield. „Ik probeer te balken als een echte ezelt“, snikte het ezeltje, „Maar ik kan het niet“. „Och arme“, piepte het parkietje vol medelijden. Maar toen begonnen zijn oogjes te schitteren. „Huil maar niet meer“, zei het, „Ik weet al wat“.

EN terwijl Doelie nieuwsgierig bleef wachten, vloog het weg en kwam even later terug met... kabouter Brr op zijn rug.

Plannen voor naaste toekomst

Buurthuizen te Barber en Z-Bonam

Uitbreidingen te Boca Sami en San Willibrordo

WILLEMSTAD. — Voor de financiering ingevolge de Meerjarenplannen is voor de stichting Buurtcentra Curaçao een krediet opgenomen van 607.000 gulden. De financiering van projecten hieruit is evenwel slechts mogelijk wanneer aan een aantal voorwaarden is voldaan. Deze voorwaarden hebben betrekking op de aard van het project zelf en ook op een aantal bindende regels voor de organisatie zelf. Voor de komende jaren staat

op het programma de bouw van buurthuizen te Buena Vista en Zuid-Bonam en de uitbreiding van de buurthuizen te Boca Sami en San Willibrordo.

De belangrijkste regels voor de organisatie houden onder meer in dat men moet aantoonen, dat men de kapitaaluitgaven gefinancierd kunnen worden. De doel moet men aantoonen, dat alle exploitatiekosten welke de projecten meebrengen zelf kan worden betaald.

De bouw en de inrichting van een buurthuis te Buena Vista en Zuid-Bonam en de uitbreiding van de buurthuizen te Boca Sami en San Willibrordo kost negentigduizend gulden. De bouw van een buurthuis komt voort uit de contacten met de Nederlandse stichting Nood. Deze heeft ook toezicht op de financiering van de projecten. De bouw van een buurthuis kost negentigduizend gulden. De bouw van een buurthuis komt voort uit de contacten met de Nederlandse stichting Nood. Deze heeft ook toezicht op de financiering van de projecten.

De bouw van een buurthuis kost negentigduizend gulden. De bouw van een buurthuis komt voort uit de contacten met de Nederlandse stichting Nood. Deze heeft ook toezicht op de financiering van de projecten. De bouw van een buurthuis kost negentigduizend gulden. De bouw van een buurthuis komt voort uit de contacten met de Nederlandse stichting Nood. Deze heeft ook toezicht op de financiering van de projecten.

De bouw van een buurthuis kost negentigduizend gulden. De bouw van een buurthuis komt voort uit de contacten met de Nederlandse stichting Nood. Deze heeft ook toezicht op de financiering van de projecten. De bouw van een buurthuis kost negentigduizend gulden. De bouw van een buurthuis komt voort uit de contacten met de Nederlandse stichting Nood. Deze heeft ook toezicht op de financiering van de projecten.

De bouw van een buurthuis kost negentigduizend gulden. De bouw van een buurthuis komt voort uit de contacten met de Nederlandse stichting Nood. Deze heeft ook toezicht op de financiering van de projecten. De bouw van een buurthuis kost negentigduizend gulden. De bouw van een buurthuis komt voort uit de contacten met de Nederlandse stichting Nood. Deze heeft ook toezicht op de financiering van de projecten.

De bouw van een buurthuis kost negentigduizend gulden. De bouw van een buurthuis komt voort uit de contacten met de Nederlandse stichting Nood. Deze heeft ook toezicht op de financiering van de projecten. De bouw van een buurthuis kost negentigduizend gulden. De bouw van een buurthuis komt voort uit de contacten met de Nederlandse stichting Nood. Deze heeft ook toezicht op de financiering van de projecten.

De bouw van een buurthuis kost negentigduizend gulden. De bouw van een buurthuis komt voort uit de contacten met de Nederlandse stichting Nood. Deze heeft ook toezicht op de financiering van de projecten. De bouw van een buurthuis kost negentigduizend gulden. De bouw van een buurthuis komt voort uit de contacten met de Nederlandse stichting Nood. Deze heeft ook toezicht op de financiering van de projecten.

De bouw van een buurthuis kost negentigduizend gulden. De bouw van een buurthuis komt voort uit de contacten met de Nederlandse stichting Nood. Deze heeft ook toezicht op de financiering van de projecten. De bouw van een buurthuis kost negentigduizend gulden. De bouw van een buurthuis komt voort uit de contacten met de Nederlandse stichting Nood. Deze heeft ook toezicht op de financiering van de projecten.

Nederland verrijkt met nieuw natuurmonument

BUITEN zijn steden en dorpen bestaat Nederland niet alleen uit polders, akkers en heidevelden. Vooral in het midden en oosten van het land bestaan er nog tientallen grote landgoederen, die van familie of familie zijn overgegaan en die nu resten als erfenissen van een rijk verleden. Door gaans zijn deze privé-terreinen van veel adellijke grondbezitters rijk bebost. Tot dusver heeft de bosexploitatie dan ook meestal de instandhouding van het landgoed en het erbij behorende kasteel of landhuis bekostigd. Dat ook op dit punt de tijden veranderd zijn, leert de geschiedenis van het Deeler Woud op de Veluwe, dat kortgeleden door de Nederlandse Vereniging tot Behoud van Natuurmonumenten uit particuliere handen is aangekocht.

Drie „nationale parken” op de Veluwe verenigd

Het Deeler Woud, ten noorden van Arnhem gelegen, was een van de particuliere bosexploitaties die het slachtoffer zijn geworden van het tegenwoordige verval van de kolonijnen. Nu in Limburg de mijnen stuk voor stuk gesloten beginnen te worden, is de behoefte aan zogenaamd „mijn-hout” — paahtjes en planken waarmee de ondergrondse mijngangen werden gestut en afgepaald — sterk verminderd.

Tot dusver waren de mijnen belangrijke afnemers van een deel der houtproductie. Er zijn natuurlijk nog wel andere afnemers overgebleven, zoals de houtverwerkende papierindustrie, de bouwverheid de meubel- en spaanderplaat-fabrieken, maar in financieel opzicht is de bosbouw ongetwijfeld minder „interessant” geworden, terwijl de kosten aan mensen en materiaal sterk zijn gestegen.

Veel bezitters zijn dan ook bereid hun bezit van de hand te doen, en zelden zitten zij verlegen om gegadigden. Deze gegadigden vallen uiteen in twee, dikwijls concurrerende groepen: de gemeenschap en afzonderlijke particulieren, die een landgoed willen exploiteren als recreatie-oord, bv als camping, of die een landgoed versnipperen tot stukken bouwgrond. De gemeenschap daarentegen eist vrijkomende landgoederen op, niet alleen voor wegen en stadsuitbreidingen, maar vooral ook voor gemeenschaps-recreatie. Bij dit laatste komt de nationale natuurmonumenten-organisatie in het spel, naast provinciale en plaatselijke stichtingen voor natuurbescherming en landschapsbehoud.

De toenemende ruimtenood in Nederland heeft de bevolking in de laatste jaren „recreatie-minded” gemaakt, en begrippen als „natuurmonumenten” en „natuurbescherming” hebben hun wat museum-achtige en selecte bijmaak verloren. Men spreekt thans dan ook liever, in navolging van het Amerikaanse voorbeeld, van „nationale parken”. De ideale Amerikaanse situatie op dit gebied, waarbij recreatie en natuurbescherming op voorbeeldige wijze door ’n rijksoverheid worden beartigd, bestaat in Nederland nog niet. De Nederlandse natuurbeschermers hebben zich tot voor kort — al niet begrijpelijk en terecht — afwijzend en defensief tegenover de recreatie-eisen opgesteld, omdat een toelating van ontspannings-zoekers („recreanten” zoals de moderne plannologen-taal wil) meestal gepaard ging met ernstige vernieling, vervuiling en rustverstoring in een gebied dat men nu juist hietgeen wilde beschermen. Voorzichtig probeert men nu, o.m. door heropvoeding van het publiek, een verzoening van de tegengestelde eisen te bevorderen, waardoor het in Nederland beruchte aantal bordjes „Verboden Toegang” of „Toegang alleen onder geleide” zou kunnen verminderen. De overheid heeft hieraan ook bijgedragen, door belastingfaciliteiten aan landgoedbezitters te verlenen naarmate zij hun verbodsborden lieten verdwijnen.

Ideaal is natuurlijk de situatie waarbij een natuurmonument ondanks toelating van het publiek zo ongeschonden mogelijk behouden blijft. Het beste voorbeeld hiervan is het nationale park De Hoge Veluwe, dat in talrijke opzichten Nederlands rijkste natuurmonument is en dat onder meer het internationaal befaamd rijksmuseum Kröller-Müller omvat naast het jachtlot Sint Hubertus. Een vrij hoge toegangs-prijs en een deskundig beheer hebben de Hoge Veluwe in gave toestand doen voortbestaan, in tegenstelling tot het „belendende” natuurmonument de Veluwezoom, dat voor velen o.m. door zijn drukke dagtoeristen-bezoek aan heuvels als de Posbank minder aantrekkelijk is geworden en te weinig natuur-reservaat gebleven is.

Tussen beide genoemde natuurmonumenten in krijgt de gemeenschap nu de beschikking over een derde, duizend hectare groot natuur-reservaat van bos en heidevelden, genoemd naar het Veluwe dorpje Deelen. Dit Deeler Woud is in mei 1968 voor het eerst in honderd jaar voor het publiek opengesteld en men zal trachten door een beheer naar het voorbeeld van de Amerikaanse en Canadese nationale parken het grootste mogelijke rendement uit deze aanwinst te verkrijgen. Veel is al gewonnen door een geldinzamelingsactie onder het publiek onder het motto „Behoud het Deeler Woud”, dat als gunstig propagandistisch neven-effect het besef voortbracht dat het hier ging om een kostbaar object dat aller zorgen waard is.

een particuliere vereniging eigenaar van geworden.

Deze Vereniging tot Behoud van Natuurmonumenten werd in 1905 door twee nu legendarische natuurkenners, dr Jac P. Thijssse en E. Heimans, opgericht. Deze oprichters zullen destijds niet vermoed hebben, hoezeer hun werk in 1968 zou worden geschat. En het ziet er naar uit, dat bij de volgende eeuwswisseling nog sterker zal blijken hoezeer hun initiatief te prijzen is geweest. Want de strijd om de slinkende grond gaat in Nederland ook in de komende dertig jaar zonder twijfel nog onverminderd voort.

H.W. DE WITTE

REVISIE PROCES INTELLECTUELEN IN ZUID-KOREA

SEOEL — Het Zuidkoraanse hoogerechtshof heeft herziening gelast van het proces tegen twaalf intellectuelen, die beschuldigd worden van spionage voor Noord-Korea tijdens hun verblijf in West-Duitsland en Frankrijk. Het hoogerechtshof heeft geweigerd de wet op de bestrijding van het communisme toe te passen, zoals een lagere rechtbank had gedaan die hen in april de doodstraf of zware gevangenisstraffen oplegde. Het hof achtte het bewijs, dat de mannen spionage bedreven zouden hebben, niet voldoende geleverd. Het overwoog, dat de Koreanen, die al geruime tijd in het buitenland verbleven, wellicht niet volledig op de hoogte waren met de Zuidkoraanse anti-spionagewetten.

De ontreden zaak, die destijds scherpe diplomatieke protesten van West-Duitsland uitlokte, gaat nu naar een hogere rechtbank. Een aantal beklaagden werd vorig jaar door de Zuidkoraanse geheime dienst uit West-Duitsland ontfond. De regering in Bonn eist, dat zij worden teruggebracht en heeft in afwachting hiervan een overeengekomen lening van 70 mln Dmark ingetrokken.

Drie van de twaalf Zuidkoreanen waren ter dood veroordeeld. De overigen kregen gevangenisstraffen variërend van 3½ jaar tot levenslang. Onder hen zijn de componist I-Sang Yoon, een hoogleraar en een student, die aan de universiteit van West-Berlijn studeerde.

Akkoord over bauxietexploitatie in west-Suriname

PARAMARIBO. — Er is overeenstemming bereikt tussen de Surinaamse regering en het consortium, bestaande uit de bauxietmaatschappijen Suralco, Billiton, Ormet en Alcan, inzake de exploitatie van bauxiet in west-Suriname. De regeringsvoorlichtingsdienst Suriname heeft meegedeeld, dat beide partijen overeenstemming bereikten over het gebied waarin het consortium de exploitatie naar bauxiet wenst te beginnen. Als voorwaarde voor de verlening van deze exploratievergunning werd van Surinaamse zijde bedongen, dat door het consortium nadat een bepaalde hoeveelheid commercieel exploiteerbare bauxiet in dit gebied is aangetoond en een concessie voor de exploitatie is verleend, een aluinaardefabriek met een „minimum” capaciteit van 400.000 tot 500.000 metrieke ton in Suriname zal worden gevestigd.

Van regeringszijde is daarenboven uitdrukkelijk bedongen, dat het consortium zich beijvert voor realisatie van het streven van de regering dat gericht is op verwerking in Suriname van een voor de Surinaamse economie optimale hoeveelheid van het in west-Suriname te ontginnen bauxiet. Na overeenstemming over genoemde hoofdpunten zullen op korte termijn de besprekingen worden voortgezet, teneinde overeenstemming te bereiken over de overige punten die voor de verlening van een exploratie-vergunning aan het consortium van belang zijn.

Geen Russische troepen meer in Tsjechoslowakije

WENEN. — De laatste Russische troepen, die in Tsjechoslowakije waren voor legeroefeningen, hebben vandaag dit land verlaten, zo heeft het Tsjechoslowaakse ministerie van defensie meegedeeld.

UITSTEL TREKKING LOTERIJ AMBTENARENBOND

Hierbij maken wij bekend dat de datum van de trekking van onze loterij verschoven is tot een nader bekend te maken datum.

Het Bestuur van de A.B.V.O.

APLAZAMENTU DI SORTEO DI LOTERIA DI AMBTENARENBOND

Pa medio di esaki nos ta participá cu e sorteo di nos loteria a keda aplazá pa un fecha cual lo wordu anuncia despues.

Directiva di A.B.V.O.

St. Jan Stichting

vraagt per 1 september 1968

LEERKRACHTEN

zij die in het bezit zijn van de akte Engels genieten de voorkeur.

Sollicitaties uitsluitend schriftelijk te richten aan het bestuur van de St. Jan Stichting. Postbus 363.

KNSM

Wilt U tegen een aantrekkelijk passagetarief op comfortabele wijze naar Nederland reizen waarbij U volop kunt genieten van alle extra voordelen die een zereis U biedt?

Beperkte accommodatie kunnen wij U nog bieden voor de volgende afvaarten.

| | | |
|----------------|-----------------------|-------------|
| m/s Diogenes | omstreeks 20 Augustus | van Curacao |
| m/s Achilles | ” 27 Augustus | van Curacao |
| m/s Ganymedes | ” 3 September | van Curacao |
| m/s Archimedes | ” 24 September | van Curacao |

Passageprijzen afhankelijk van het seizoen.

US\$ 285.— tot US\$ 350.— p.p.

Uw Reisbureau of de K.N.S.M. zal U hieromtrent gaarne alle gewenste inlichtingen verstrekken.

Openbare Verkoop

Op dinsdag 3 september 1968 des v.m. te 10 uur, zullen ten overstaan van de ondergetekende notaris te zijnen kantore aan de Kerkstraat 8B, alhier, krachtens rechterlijk bevel in het openbaar aan de meestbiedende worden verkocht en toegewezen:

de percelen Scharloeweg 138, 138c en 140, Borneo-steeg 2, staande op eigendomsgrond, groot 2.930 m2, kadastraal Stadsdistrict Sectie A, no. 919.

De veilingcondities liggen ter inzage ten kantore van de ondergetekende notaris.

Dr. J. A. Schiltkamp.

Op onze afdeling airconditioning is nog plaats voor:

een tekenaar koeltechniek

met ervaring in het uitwerken van airconditioning installaties. Persoonlijke sollicitaties gedurende kantooruren.



ANTEM N.V.
Pletterijweg z/n
Alhier

Niet geslaagd voor uw Associatie-examen?

Laat u niet ontmoedigen: De LOI helpt u vooruit met pasklare examencursussen: praktijkdiploma Boekhouden, M.B.A. handelscorrespondentie Nederlands, Engels, Frans en Duits.

Opleidingen voor het examen in december 1968

U kunt op de Antillen examen doen. Vraag vandaag nog een gratis prospectus aan of ga eens praten met onze vertegenwoordiger

F. H. van Rooyen, Mgr. Kieckensweg 17
Willemstad, Curacao. Tel. 23812



Leidse Onderwijsinstellingen
instellingen zonder winstdoel.

AIRPORT CINEMA I

het meest luxueuze, comfortabele, airconditioned theater op Curacao, presenteert:

Zaterdag 3 aug. om 3.30 - 5.15 en 7.15 p.m. doorlopend



JERRY LEWIS als een doodsbanne sheriff, die zich ontpopt als redder van dames in nood, in

FARDNERS (Déjame Solo)

In Cinemascope en Technicolor. In het Engels met Spaanse tekst. DEAN MARTIN zingt de mooiste liederen... nachten van het Westen... DEAN en JERRY, gekker dan ooit, zullen U laten barsten van het lachen.

f 2,00 - Kind. toeg.

Dr. Albert Plesman Luchthaven naast Aero-Vista Restaurant

zaterdag 3 om 9.15 p.m. en zondag 4 aug. om 10.30 a.m. en 9.15 p.m.

Zij noemden hem een zadel-held.... een woestijnrat.... een "pistolero".



(EL REVOLVER DE UN DESCONOCIDO)

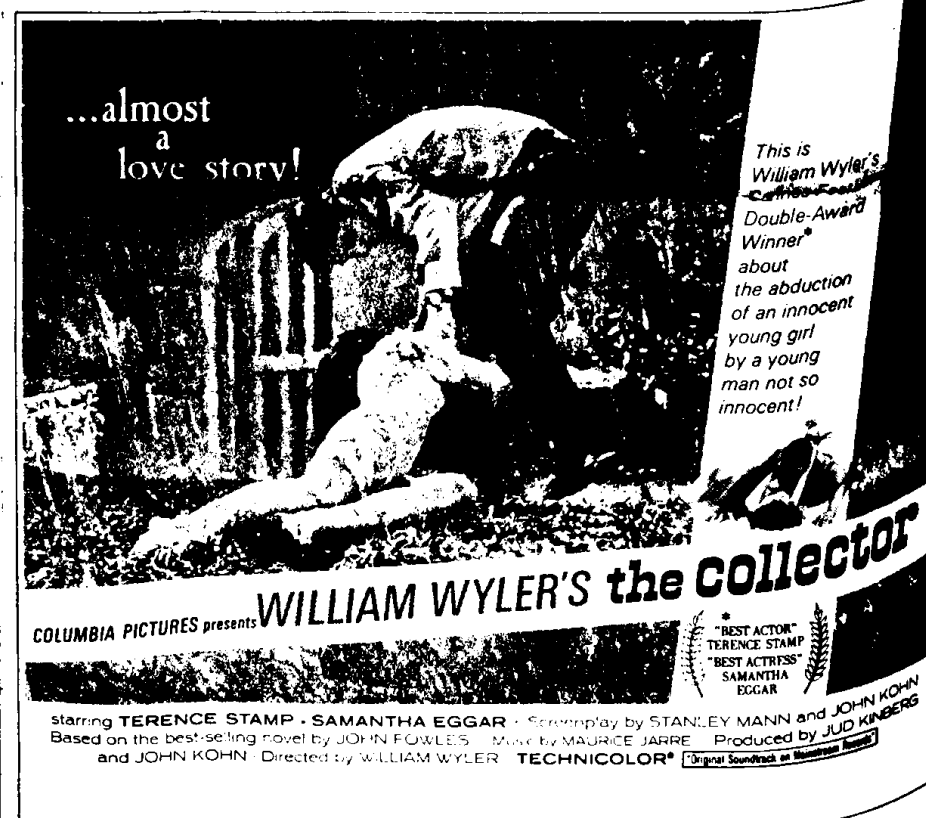
In Wide-Screen en Technicolor.

Zij noemden hem "Chuka" en vergeet dat niet.... met vechten.... met beminnen.... en als het nodig was.... met moorden.

f 2,00. - Boven 18 jaar.

Zaterdag 3 aug. om 12 p.m. NACHTVOORSTELLING, enkele voorstelling.

Neem iemand mee van wie U houdt, om deze film te zien. U zult een geheel nieuwe conceptie van liefde krijgen. Zij jong en onschuldig.... ze wordt ontvoerd door een jonge man, die niet zo onschuldig is....



(EL COLLECCIONISTA)

In Cinemascope en Technicolor.

In het Engels met Spaanse tekst.

Het is bijna een liefdesverhaal....

f 2,00 - Boven 18 jaar.

Zondag 4 aug. om 3.30, 5.15 en 7.15 p.m. doorlopend

PABLITO CALVO, de onvergetelijke Marcellino, in een film die alle harten ontroert:



il ritorno di MARCELLINO

PABLITO CALVO

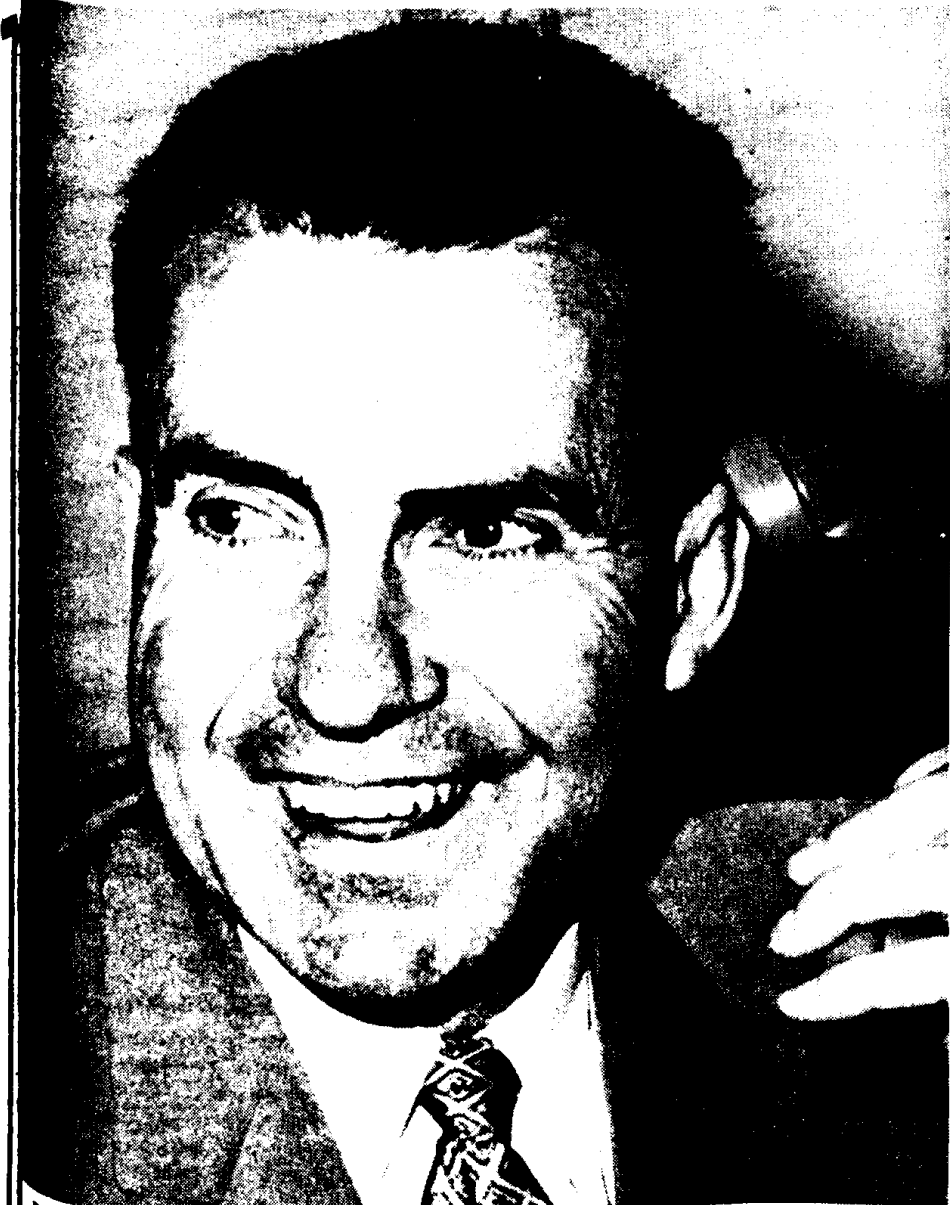
DE TERUGKEER VAN MARCELLINO

Alle tederheid, menselijkheid en humor van

"Marcellino, Pan y Vino". GEHEEL NIEUW.

f 2,00 - Kind. halve prijs.

TUNIS — Tunesië heeft besloten tot nader order deelneming aan het wereldjeugdfestival in de Bulgaarse hoofdstad Sofia op te schorten, aldus het Tunesische persbureau TAP. Het besluit is volgens TAP het gevolg van de weigering van het voorbereidingscomité om Tunesische studenten uit het buitenland de toegang tot de gespreksruimten te weigeren. TAP beweert dat deze Tunesiërs opgenomen zijn in de delegatie van de Franse communistische partij en onder andere de activiteiten tegen het bewind van Tunesië bedrijven.



RICHARD MILHOUS NIXON

SPEURTOCHT IN V.S. NAAR PRESIDENTSKANDIDAAT

Op partijconventies heerst
kermisachtige sfeer, maar....

achter de schermen wordt keiharde politiek bedreven

DEN HAAG — De republikeinse en de democratische partij van de Verenigde Staten houden respectievelijk op 5 augustus in Miami (Florida) en 26 augustus in Chicago (Illinois) hun conventies welke de kandidaten zullen aanwijzen voor het presidentschap en vice-presidentschap, waarvoor de verkiezingen op 5 november worden gehouden. De conventies houden zich verder bezig met het opstellen van een politiek program en het tot elkaar brengen van de vleugels binnen de partij om ze te verenigen achter de kandidaten.

Als belangrijk voor de verkiezingen van de kandidaten wordt ook het partijprogram, het „platform“, beschouwd. Op de jongste conventies vielen de beslissingen over de kandidatuur steeds meer in de wandelgangen en de hotelkamers, waar de politieke ruilhandel wordt bedreven. Geeft een conventie de buitenstaander de indruk van een kermis waar honderden afgevaardigden dicht op elkaar gezeten hun voorkeur te kennen geven met affiches, vlaggen, ballonnen en demonstraties, achter de schermen wordt harde politiek bedreven. Daar poogt de ene groep aanhang voor haar kandidaat te winnen bij de andere, waarbij dan vaak toezeggingen moeten worden gedaan voor de stemming over onderdelen van het partijprogram. In 1948 en 1952 veroorzaakte de kwestie van de burgerrechten een hooglopend meningsverschil tussen de democraten uit het zuiden en uit het noorden. Bij de republikeinen kwam het in 1960 tot een treffen tussen conservatieven en progressieven.

• VOORVERKIEZINGEN

Aan de conventies zijn de voorverkiezingen, de z.g. „primaries“, voorafgegaan die tussen maart en half juni in een vijftiental staten zijn gehouden. In feite zijn deze onofficiële voorverkiezingen tezamen met de opinie-onderzoeken niet meer dan een graadmeter voor de populariteit van de kandidaten voor de nominatie. Daar zij slechts in een beperkt aantal staten worden gehouden, zijn zij in het geheel niet bepalend voor de uitslag van de conventies, waar de partij-afgevaardigden hun stem uitbrengen. Wel kunnen de voorverkiezingen de kansen van een kandidaat vergroten of zelfs te niet doen. Soms betekenen zij de afsluiting van een overigens veelbelovende politieke carrière.

Een voorbeeld van de wijze waarop de uitslag van voorverkiezingen een grote stap in de richting van de kandidatuur was, waren de voorverkiezingen in 1960 toen de jonge senator John F. Kennedy uit Massachusetts bewees stemmen te kunnen vergaren door belangrijke „primaries“ in West-Virginia en Wisconsin te winnen. Hij kreeg daardoor vele afgevaardigden naar de democratische conventie achter zich en belandde tenslotte in het Witte Huis. Ook dit jaar kregen zowel senator Eugene McCarthy als wijlen Robert Kennedy bij de voorverkiezingen veel stemmen. Humphrey zou zich achter al hebben verzekerd van de stemmen van een groot aantal afgevaardigden.

Voorbeelden van mislukking tijdens voorverkiezingen waren o.m. de republikein Wendell Wilkie die in 1944 in Wisconsin verloor en van het politieke toneel verdween en de republikeinse gouverneur van Minnesota Harold Stassen, die, naar men meende, in 1948 een goede kans had de nominatie te winnen maar die na het verliezen van de primaries in Oregon uit de politiek verdween.

De afgevaardigden die tijdens de conventies van de partijen hun kan-



CHARLENE MITCHELL

Voor de republikeinse „nominatie“ (kandidatuur) gaat het ditmaal tussen de 55-jarige oud-vice-president (onder Eisenhower) Richard Milhous Nixon, de 60-jarige gouverneur van de staat New York, Nelson Aldrich Rockefeller, en de 37-jarige gouverneur van Californië Ronald Reagan om wie velen lachten toen deze ex-filmster zich in 1966 kandidaat voor het gouverneurschap stelde. Op de republikeinse conventie in Miami worden 1.333 stemmen uitgebracht. Wie meer dan de helft van het totaal aantal stemmen behaalt, is verkozen (667 stemmen dus). Het aantal stemmen per staat op de conventie is vertegenwoordigd naar gelang van het aantal inwoners. Zo heeft Californië 86 stemmen en New York 92. Degene die beide staten voor zich weet heeft dus al meer dan vijftientig procent kans op de kandidatuur.

Bij de democratische partij gaat het op 26 augustus in Chicago tussen de huidige vice-president Hubert Horatio Humphrey (57) en de 51-jarige senator uit Minnesota Eugene McCarthy, die zich grote aanhang verworft door zijn oppositie tegen de Vietnam-politiek van de regering. Er worden 2.622 stemmen uitgebracht, waarvan de democratische kandidaat er tenminste 1.312 op zich zal moeten verenigen. Belangrijk bij de democraten is de verkiezing vooral geworden na de moord op de derde gegadigde voor de nominatie, senator Robert Kennedy. Humphrey en McCarthy moeten nu trachten zoveel mogelijk stemmen te vergaren onder degenen die van plan waren voor Kennedy te kiezen.

De conventies zijn nog geheel open. Slechts als een zittend president een nieuwe ambtstermijn ambieert, zijn verkiezingen op de conventie van zijn partij doorgaans uitgesloten, maar zoals bekend deelde president Johnson op 31 maart mede geen nieuwe ambtstermijn te wensen en de hem nog resterende tijd te zullen benutten voor het werken voor vrede in Vietnam.



ROBERT HORATIO HUMPHREY

oud-gouverneur van de staat Alabama, een fel tegenstander van rassenscheiding, en de 38-jarige negerin Charlene Mitchell die door de communistische partij kandidaat is gesteld.

• BUITENBEENTJES

Behalve de presidentskandidaten van de democraten en republikeinen zullen er op 5 november nog twee om het Witte Huis strijden. Het zijn de 48-jarige George Corley Wallace,

oud-gouverneur van de staat Alabama, een fel tegenstander van rassenscheiding, en de 38-jarige negerin Charlene Mitchell die door de communistische partij kandidaat is gesteld.

Oud-gouverneur Wallace neemt deel als onafhankelijke kandidaat. Volgens zijn program moet Vietnam aan de militairen worden overgelaten en moet de politie een grote mate van vrijheid hebben bij het bestrijden van de misdaad.

De communisten hadden in acht-



EUGENE J. MCCARTHY

zijn populariteit hebben gekost. Lang heeft hij gearzeld alvorens hij zich ditmaal kandidaat stelde voor de nominatie en Nelson Rockefeller heeft dan ook maar in een beperkt aantal staten aan de voorverkiezingen deelgenomen.

• DEMOCRATEN

Ronald Wilson Reagan werd 6 februari 1911 in Tampico (Illinois) geboren als zoon van een schoenwinkelier. Hij studeerde economie en sociologie. In 1937 werd hij als acteur door Warner Brothers in Hollywood gecontracteerd. In 1947 werd hij gekozen tot voorzitter van de vereniging van filmsterren. Hij was actief in de strijd tegen de invloed van het communisme in de filmindustrie. Na 1952 speelde Reagan minder rollen in de film en trad hij op in televisieprogramma's. In het begin van de jaren zestig ging hij in de politiek. In 1962 verliet hij de democraten en in 1964 speelde hij in Californië een actieve rol bij de campagne van de republikein Barry Goldwater voor het presidentschap. In 1966 won hij zijn eerste politieke slag en werd gouverneur van Californië. Reagan is getrouwd met de oud-filmster Nancy Davis. Jane Wyman was zijn eerste echtgenote.

Hubert Horatio Humphrey werd 27 mei 1911 in Wallace (Zuid-Dakota) geboren als zoon van een apotheker. In 1939 promoveerde hij in de politieke wetenschappen aan de universiteit van Minnesota. In 1945 werd Humphrey tot burgemeester van Minneapolis gekozen en in 1948 was hij de eerste democraat die voor Minnesota in de senaat kwam. Zijn vriendschap met president Johnson stamt uit die tijd. Zij kwamen op dezelfde dag in de senaat en hadden beiden grote bewondering voor president Franklin D. Roosevelt. Tijdens de democratische conventie in Philadelphia in 1948 viel Humphrey op door zijn krachtige pleidooi voor de vooruitstrevende paragraaf over de burgerrechten in het partijprogram. In feite was vice-president Humphrey de grote figuur achter de wetten op de burgerrechten. In 1960 trachtte hij al de nominatie te winnen, maar toen werd hij op de conventie door John F. Kennedy verslagen. Hij moest wachten tot Johnson met hem in 1964 als kandidaat voor het vice-presidentschap in zee ging.

Eugene J. McCarthy werd 29 maart 1916 in St Paul in Minnesota geboren en werd in 1939 docent aan de universiteit van Minnesota. Gedurende twee jaar doceerde hij sociale wetenschappen. Daarna ging hij naar het St John's college om te overwegen of hij monnik zou worden. Negen maanden later besloot hij niet in het klooster te gaan maar te blijven lezevener. Gedurende de tweede wereldoorlog diende hij als burger bij de inlichtingendienst. In 1948 werd McCarthy tot lid van het huis van afgevaardigden voor Minnesota gekozen en in 1958 kwam hij in de senaat.

Zijn kandidatuur voor de nominatie was door niemand verwacht. Tijdens de voorverkiezing kreeg hij echter een grote aanhang, vooral door zijn oppositie tegen de Vietnam-politiek van de regering.

Van Miami begint de victorie

MIAMI KAN IN DE verkiezingscampagne de eerste halte op de tocht naar het Witte Huis worden. De keuze van de republikeinse conventie, die maandag (5 augustus) in Florida begint, zal enorme invloed op het verloop der november-verkiezingen hebben. In deze eerste etappe gaat het erom of de republikeinse partij Richard Nixon of Nelson Rockefeller tot haar kandidaat zal uitroepen. Maar veel belangrijker is, hoe de republikeinse én de democratische kiezers op die keuze zullen reageren.

Zullen zij zich in november bij de uitspraak van Miami neerleggen? Of zullen zij de voorkeur geven aan de man die de democraten op 26 augustus in hun conventie zullen aanwijzen? Voor velen zal de beslissing afhankelijk zijn van de uitslag in de eerste etappe. Weinig democraten zullen b.v. hun stem aan Nixon geven, maar vele democraten zullen ook weigeren op Humphrey te stemmen, die zij — terecht of ten onrechte — met de oorlog in Vietnam verzeelvigen, terwijl zij minder bezwaar hebben tegen gouverneur Rockefeller, die zij waardeeren als een frisse, liberale figuur. Vooral de negerbevolking heeft de laatste weken sterke sympathie voor „Rocky“ getoond. M.a.w. als de conventies (die uit partij-functionarissen bestaan) kandidaten kiezen die geliefd zijn bij de partij maar onpopulair bij de massa, krijgen zij in november de kous op de kop.

Opinie-peilingen

De betekenis van de opiniepeilingen is daarom groter dan ooit tevoren. De vraag is slechts hoeveel gewicht de partijleiders daaraan hechten en of zij ervan doordrongen zijn dat zij door een verkeerde keuze hun eigen nederlaag kunnen bewerken.

Men neemt algemeen aan, dat Nixon bijna voldoende toezeggingen van gedelegeerden in zijn zak heeft om op een meerderheid van de

1330 mannen en vrouwen te kunnen rekenen die in Miami over zijn lot zullen beslissen. Daarentegen ligt Rockefeller in de polls iets op Nixon voor. Dit maakt de komende week uitermate spannend.

De meeste gedelegeerden zijn voor de eerste stemming aan een opdracht gebonden, maar worden bij de volgende stemmingen vrijgelaten. De vaste toezeggingen aan Rockefeller zijn veel minder talrijk dan die aan Nixon. Dit is o.a. een gevolg van het feit dat Rockefeller heel lang heeft gearzeld alvorens zich beschikbaar te stellen. Maar toen hij zich eenmaal in de strijd wierp, waar hij miljoenen dollars aan opofferde, legde hij een fantastische energie aan de dag. Hij maakt de indruk dat hij werkelijk gelooft, Nixon te kunnen verslaan. Maar daar is, gezien de voorsprong die Nixon heeft, weinig minder dan een wonder voor nodig.

Wonderen hebben zich echter in republikeinse conventies vaker voorgedaan. Het is voldoende te herinneren aan de onverwachte kandidatuur van de outsider Wendell Wilkie, die in 1940 met de geestdriftige hulp van politieke amateurs, een overwinnende glimlach en de fascinerende alliteratie „We Want Wilkie“ de conventie in Philadelphia bij storm veroverde en de officiële kandidaat van de kaart veegde.

Optimist

In Springfield (Illinois) haalde Rockefeller in zijn optimisme nog een sprekerder voorbeeld aan: De republikeinse conventie van 1860 in Chicago scheen te zijn afgelopen nog vóór zij begonnen was. William Seward, gouverneur van New York, was de kandidaat van het partij-bestuur. Zijn politieke vrienden waren zo zeker van zijn overwinning, dat zij in de conventie champagne schonken en sigaren ronddeelden nog vóór de eerste stemming. Maar Seward

haalde bij de eerste twee stemmingen minder dan de helft... en bij de derde stemming kwam een wonderlijk-uitziende advocaat uit Illinois net met zijn hakken over de sloot. De naam van de advocaat: Abraham Lincoln.

„Lincoln had ze in 1860 bij 't been“, riep Rockefeller stralend uit, „en geloof maar, dat ik hun ditmaal een beetje zal lichten!“ Als optimisme een beloning verdient, heeft hij recht op de hoofdprijs. Een van zijn beste eigenschappen is zijn goede humeur. Op aangename bijeenkomsten reageert hij altijd met een bon mot. In die kiezersvergadering te Springfield hield een demonstrant hem een banier onder de neus, waarop stond: „Nixon is the one!“ Hij riep, op het spandoek wijzend, schaterend uit: „That is right! Nixon is the one who lost for us in 1960!“ (Dat was de overwinning van John F. Kennedy.)

Rockefellers optimisme is een psychologisch wapen. Hij tracht daarmee de twijfelars over te halen. In een persconferentie te Chicago voorafspeelde hij boudweg, dat Nixon bij de eerste stemming minder dan 600 stemmen zou halen (667 zijn voor de benoeming nodig) en dat zijn cijfer bij de volgende stemmingen regelmatig zou stijgen. Zijn taxatie was aanzienlijk rooskleuriger dan andere ramingen.

Rockefeller heeft het partijbestuur voorgesteld, op gedeelde kosten een eigen opiniepeiling in het hele land te laten houden met de simpele vraag: „Aan wie zoudt gij de voorkeur geven: aan Nixon of Rockefeller?“ Het werd afgewezen.

De belangrijkste vraag is inderdaad, wie van de twee de beste kans zou hebben om in november Hubert Humphrey te verslaan, die — tenzij ook bij de democraten een wonder in de maak is — waarschijnlijk in Chicago als overwinnaar uit de bus komt.

BERNARD PERSON



WALLACE

Hagemeijer versterkt veiligheidsbelang in Berk-Becon

AMSTERDAM. — Hagemeijer en de handelsmaatschappij heeft thans 50 pct van het geplaatste aandelenkapitaal der industriële maatschappij Berk-Becon nv in handen. Hagemeijer aan Berk-Becon meegedeeld. Nadat Hagemeijer haar bod van 250 tot 260 pct verhoogd, is haar belang in Berk-Becon dus nog met enkele procenten toegenomen. Daar de mv Berk-Becon fabriek van metaalwaren, die reeds meer dan een derde der aandelen had verworven, door haar gedane bod van 260 pct zullen zich nu nagenoeg geheel in handen van Berk-Becon meer in de hand vinden.

ROEP JOHNSON VIETNAM

WASHINGTON. — President Johnson heeft donderdag een bevel van de wereldopinie gedaan, dat hij op te oeffenen op Noord-Vietnam. Hij land een gebaar dat door de impasse bij het vredesoverleg zou kunnen worden doorbroken. Het staatshoofd van de VS heeft een oproep aan het eind van de gesprekken met William Jorden, de onderhandelaar van de Amerikaanse delegatie in Parijs.

anslag in N'York op politiemannen

NEW YORK. — Twee politiemannen zijn vanochtend in New York door schoten die van het dak van een huis werden afgevuurd, zwaar gewond in een zwaar aanval op de politie.

De politiemannen zijn kennelijk achter de hand gelakt. Zij gingen de betrokken straat na een telefonische melding, dat daar een aanval aan de gang zou zijn. Alleen daar echter rustig. Toen zij de twee politiemannen stapten op de twee politiemannen onder de uitgekamd, maar zij vonden enkele patroonhuizen op het dak van een woonblok.

De vacaties zijn begonnen, maar wij denken alweer aan het nieuwe schooljaar, en wat hebt U dan nodig?
LEREN SCHOOLTASSEN EN SCHOOLSCHOELEN en die koopt U natuurlijk bij
Schoenhandel Brokx N.V.
 Handelskade 12, naast douane

Te koop
TRIUMPH HERALD 1964
MORRIS OXFORD 1963
 of
SIMCA 1000 1964
 F. v. Henegouwen, tel. 49408.

Add ours to your list of important telephone numbers

11188

Are an authorized Carrier dealer...
TECHNI - Caribe INC.
 Salinja 202 -- Phone 11188

TE KOOP
Ford Falcon 1964
 4-deurs - aut. transmissie - radio.
 Quintastaat 5

Wij brachten **TREVIRA 2000** thans brengen wij
DIOLEN LOFT
 japonnen en pakjes.
 Kwaliteit en prijs gaan samen.
 Dat bewijst:
Cinderella
 "Uw rokkenspecialist"

MICKEY'S
 CANDY & GIFTSHOP
 Pietermaaipein
 voor
 de fijnste suikervaren
 in dit niet in originele caduce verpakking

ELEKTROTECHNISCH INSTALLATIE BEDRIJF
J. A. Morgan
 voor al uw **INSTALLATIES** en **REPARATIES**
 Bronsweg 25
 uitsluitend telef. 38285
 Alle andere telefoonnummers komen te vervallen.

Geslaagd bij:
HERENMODE COLON

PARIS. — De Franse politie heeft meegedeeld dat zij het stoffelijk overschot gevonden heeft van een vrouw, die zich donderdag verborgen had in de ruimte voor het neuswiel van een straafvliegtuig, dat van Parijs naar Lissabon zou vliegen. De vrouw moet kort na het vertrek van het vliegtuig uit haar schuilplaats gevallen zijn.

WEST - END (Airconditioned)
 Zaterdag 3 augustus: **MIDNIGHT SHOW**
 De enige en werkelijke Django (FRANCO NERO) in:
"DJANGO"
 Loredana Nusciak - Angel Alvarez
 Rassenhater tegen Mexikaanse generaal. De man zonder genade. Zijn revolvers zongen het lied van de dood. Hij vocht voor het recht. Cinemascope en Kleuren.
 f 2,00 - f 1,25. Boven 18 jaar.

WEST - END (Airconditioned)
 Zaterdag 7 en 9 p.m., zondag 10.30 a.m. en 8.30 p.m.:
"NAVAJO JOE"
 BURT ALDO NICOLETTA
 FENOLDS SANBRELL MACHIAVELLI
 TECHNISCOLOR TECHNISCOP
 Hij doodt voor vermaak, om geld, uit wraak. Hij was halfbloed, half blank en half indiaan.
 f 2,00 - f 1,25. Boven 18 jaar.

Zondag 2.00 p.m.
 Sensationele
SCHRIKKEL GOGOTECASHOW
 met de Venezolaanse artist
RAUL ARANDA
 Samen met Antilliaanse Top artisten in een geweldige show. Komt U allen ervan genieten.
 Toegang f 2,50.

Zondae 6.30 p.m.
 Op algemeen verzoek, de film met ongelooflijke gevechten man tegen haaien in:
"THE SHARKFIGHTERS"
 Victor Mature
 Karen Steele
 James Olson
 U ogen zullen wijd open gaan van schrik en opwindend. Cinemascope en kleuren.
 f 1,75 - 1,10. Kind. halve pr.

Voor de **SMERING** van uw buitenboordmotor biedt

Shell

U steeds het beste
VAAR WEL MET SHELL

OPENBARE AANBESTEDING
 Op maandag 9 september 1968, des morgens om elf uur, zal ter Administratie van Financiën, Pietermaai 4-4a, in het openbaar worden aanbesteed:

Bestek no. 335:
 Het bouwen van een woning te The Bottom op Saba.
 Bestek no. 341:
 Het bouwen van een Administrateurswoning te The Bottom op Saba.
 Bestek no. 342:
 Het bouwen van twee woningen te Saunders op St. Maarten.

De bestekken en tekeningen zijn vanaf 5 augustus 1968 te verkrijgen ter Administratie van Financiën op Curacao, ten kantore van de Gezaghebber van het Eilandgebied de Bovenwindse Eilanden op St. Maarten en ten kantore van de Administrateur van Saba op Saba tegen betaling van respectievelijk f 15,—, f 50,— en f 20,— per stuk.
 De Wnd. Administrateur van Financiën, D. E. Calvo.

Onze ZOEKERTJES

verschijnen dinsdags en vrijdags en kosten slechts f 2,50 tot 10 woorden, elk woord meer kost f 0,20.
 Bij plaatsing van 3 ZOEKERTJES met dezelfde tekst betaalt U er maar 2.
 Opdrachten moeten uiterlijk des morgens om 10 uur voorafgaand aan de dag van plaatsing in ons bezit zijn.
 ZOEKERTJES worden, alleen bij vooruitbetaling, aangenomen bij de volgende adressen:

AMIGOE DI CURACAO, Conscientiesteg 27-29, 5 AND 10 CTS STORE, Bredestraat, Punda.
 BOEKHANDEL SALAS, Wilhelminaplein, Punda
 BOEKHANDEL VAN DORP, Roodeweg 13.
 BOEKHANDEL SAMEN, Colon Winkelcentrum.
 NOVO BOOK & GIFTSTORE, Salinja.
 OSCAR RAVELO ART STUDIO, Trompetbloemweg 23
 TOKO ZUIKERTJINTJE
 WED. H. VAN DER HOEVEN, Caracasbaaiweg 149.
 WIARIN Matancilastraat 8, telefoon 49143.
 WILLEM'S INCASSO-BUREAU Esperanza Supermarket.
 AMIGOE DI ARUBA, Nassaustraat 110, Oranjestad.
 ARUBA POST, San Nicolas.
 Bonaire
 J. H. van LUYN, Abrahamboulevard en telefoon 4222.

"CINELANDIA"
 Heden zaterdag 3 augustus om 7.00 en 9.00 n.m.
 zondag 4 augustus om 9.00 n.m.

Een opwindende WESTERN, geladen met actie, boordevol geweld, verfilmd in TECHNISCOP - TECHNICOLOR. Weer een meesterlijke vertolking van GIULIANO GEMMA... de geduchtste mensenvijand uit het Wilde Westen, steeds bereid elk gevaar openlijk te trotseren.

GIULIANO GEMMA LEE VAN CLEEF

"DAYS OF WRATH"
 In het Engels met Hollandse tekst.
 f 2,00 - f 1,25 Boven 18 jaar.

CINE-RIO
 Zaterdag 3 om 8.00 n.m.
 zondag 4 om 9.00 n.m.
 20TH CENTURY FOX
 presenteert een dramatische film, verfilmd in COLOR BY DELUXE.
 JOAN FONTAINE als een onderwijzeres van een kleine stad raakt verward in het GEHEIM en de INTRIGE van VODOO en HEKSERIJ.
 Joan Fontaine
 Kay Walsh in:
"THE DEVIL'S OWN"
 Engels met Spaanse tekst.
 f 0,75. Boven 18 jaar.

Zondag 4 om 7.00 n.m.
 Een oerkomische film van de RANK, met de komiek WISDOM in de hoofdrol. De avonturen van een slagersknecht die smacht om chirurg te worden.
"A STITCH IN TIME"
 Engels met Spaanse tekst.
 Volwassenen f 0,50
 Kinderen f 0,25
 Maandag 5 om 8.00 n.m.
 Kim Novak
 Laurence Harvey
"OF HUMAN BONDAGE"

Voor GESCHENKEN

NOVO
 BOOK & GIFTSTORE
 100-1006 SALINJA
 ruime parkeergelegenheid

Steeds een grote collectie

dames- en kinderschoenen
 volgens de laatste mode.... bij

CENTRAL STORE
 Bredestraat 93 (O)
 Telefoon 23988

Willems' Incasso Bureau
 aan
 Esperanza Supermarket
 neemt ook
ZOEKERTJES

"BOXY"
 Heden zaterdag 3 augustus om 6.00 n.m.
 zondag 4 augustus om 10.00 v.m. en 6.00 n.m.
 M.G.M. presenteert een superproductie, verfilmd in SUPER PANAVISION-METROCOLOR.
 Een keiharde film over races en het spectaculaire leven der coureurs en hun vrouwen. De harde en meedogenloze strijd om de "GRAND PRIX"

Grand Prix

JAMES GARNER EVA MARIE
 YVES MONTAND MIFUNE
 BRIAN BEDFORD JESSICA
 ANTONIO SARATO FRANCOISE
 HARDY
 SUPER PANAVISION-METROCOLOR
 Engels met Spaanse tekst.
 Balcon f 2,00 Beneden f 1,25
 Kinderen beneden f 62½

Heden zaterdag 3 om 12 n.m.
PREMIERE
"NACHTVOORSTELLING"
 Een film van hitte, strijd, vrees, vuur en realisme, in EASTMANCOLOR.
 Vrouwen die niets te verliezen hebben, trokken door de woeste Pampa naar een fort vol mannen. Genadeloze mannen en op geld beluste vrouwen.

DE WOESTELINGEN

ROBERT TAYLOR
 ROSENA MONTEROS
 RON RANDELL
 FELICIA ROC
 TY HAROLD
 MARC LAWRENCE
 (Regie: HUGO FREIGONSE)
 EASTMANCOLOR
 SPANISCH EN HOLLANDSE TITELTOEGANGEN
"SAVAGE PAMPAS"
 Engels met Hollandse tekst.
 f 2,00 - f 1,25
 Boven 18 jaar.

Heden zaterdag 3 augustus om 9.00 n.m.
 zondag 4 augustus om 9.00 n.m. — **PREMIERE.**

Een film met steeds opgevoerde spanning en machtig vuur. Een buitengewoon spannend verhaal van smokkel, moord, geweld en intrigue. Diamantsmokkel in het Midden-Oosten, waar menselijke levens van weinig waarde zijn. Avontuurlijk, exotisch en wreed.

Drie Europeanen zochten in Azië naar een geheim diamantmijn. Elk met een ander doel!

DE GELETIGER van RANGKOK

BRAD HARRIS
 HORST FRANK - CHRIS HOWLAND
 MARIANNE HOLD - DOROTHEE PARKER
 REGIE: FRANK KRAMER
 in kleuren en cinemascope
"CAVE OF DIAMONDS"
 In het Engels met Hollandse tekst.
 f 2,00 - f 1,25. Boven 18 jaar.

tot straks in... bianca
 ZATERDAG BIANCA'S BOYS

Departement Sociale- en Economische Zaken
 Curacao - Fort Amsterdam
 (Ingang Plaza Piar)

Gevraagd voor directe tewerkstelling in de raffinaderij van Hess Oil Virgin Island Corporation te St. Croix, Virginia Island, Verenigde Staten:

1. OPERATORS
2. LABORATORIUM TECHNICI
3. KETELMAKERS
4. POMPMECHANICIENS

Kandidaten kunnen zich aanmelden vanaf 5 augustus a.s. Ook gehuwden komen in aanmerking. Er is geen leeftijdsgrens gesteld, mits meerderjarig.

Plaats eens een zoekertje

Zondag 4 om 7.00 n.m.
 Een dramatische Mexicaanse film, verfilmd in EASTMANCOLOR.
 Een grandioos menselijke verhaal, met tranen in de ogen. Een film, die een leed moet zien. JOSE MOJICA de beroemde acteur, die pleegseling besloot in het klooster te treden.
 Fray Jose de Guadalupe (Jose Mojica)
 Santa Infante
 Manuel Lopez Ochoa
"Mantequilla"
 Juliancito Bavo in:
SECURE TUS PASOS
 Geheel in het Spaans.
 f 1,50 - f 0,90
 Kinderen halve prijs.